

concept

**Dětská kamera s monitorem
a aplikací**

**Detská kamera s monitorom
a aplikáciou**

**Niania elektroniczna z kamerą,
monitorem i aplikacją**

**Babakamera monitorral és
alkalmazással**

**Bērna uzraudzības kamera ar
monitoru un lietotni**

Baby monitor with camera and app

**Kinderkamera mit Monitor und
Applikation**

**Caméra de surveillance avec
moniteur et application pour bébé
Baby monitor con videocamera
e app**

**Cámara infantil con monitor
y aplicación**

**Camără pentru copii cu monitor
și aplicație**

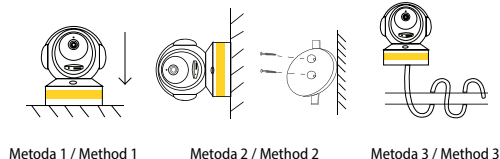
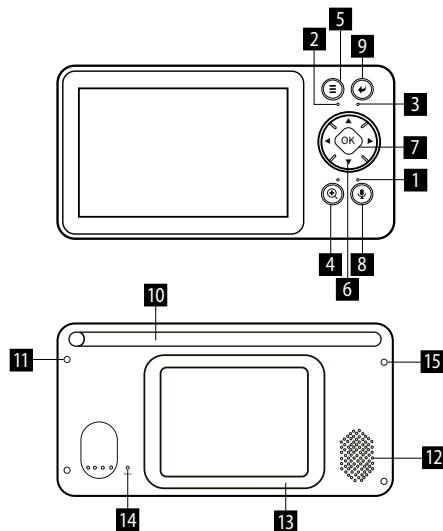
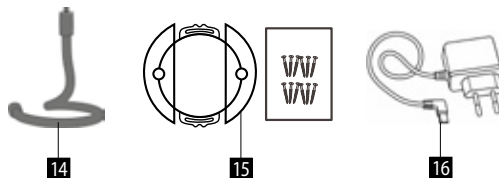
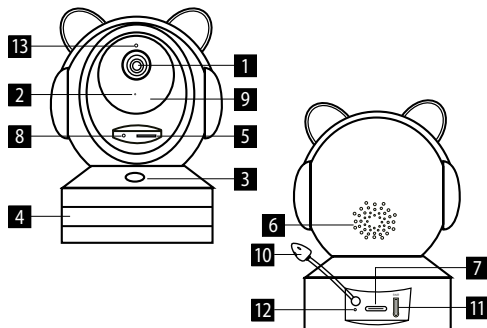


KD5010

CZ SK PL HU LV EN DE FR IT ES RO

POPIS VÝROBKU
POPIS VÝROBKU
OPIS PRODUKTU
A TERMÉK LEÍRÁSA
IERĪCES APRAKSTS
PRODUCT DESCRIPTION

PRODUKTBESCHREIBUNG
DESCRIPTION DU PRODUIT
DESCRIZIONE DEL
PRODOTTO
DESCRIPCIÓN DEL
PRODUCTO
DESCRIEREA PRODUSULUI





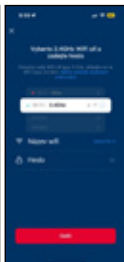
Obr. 1 / Fig. 1



Obr. 2 / Fig. 2



Obr. 3 / Fig. 3



Obr. 4 / Fig. 4



Obr. 5 / Fig. 5



Obr. 6 / Fig. 6



Obr. 7 / Fig. 7

PODĚKOVÁNÍ

Děkujeme Vám, že jste si zakoupili výrobek značky Concept a přejeme Vám, abyste byli s naším výrobkem spokojeni po celou dobu jeho používání.

Před prvním použitím prostudujte pozorně celý návod k obsluze a potom si jej uschovejte. Zajistěte, aby i ostatní osoby, které budou s výrobkem manipulovat, byly seznámeny s tímto návodem.

Technické parametry			
Napájení	5 V / 1 A typ C	Příkon ve vypnutém stavu	max. 0,2 W
WiFi síť	2,4 GHz		

DŮLEŽITÁ BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ

- Nepoužívejte spotřebič jinak, než je popsáno v tomto návodu.
- Před prvním použitím odstraňte ze spotřebiče všechny obaly a marketingové materiály.
- Ověřte, zda připojované napětí odpovídá hodnotám na typovém štítku spotřebiče.
- Při vypořádání spotřebiče ze zásuvky elektrického napětí nikdy netahejte za přívodní kabel, ale uchopte zástrčku a tahem ji vypojte.
- Nedovolte dětem a nespovědným osobám se spotřebičem manipulovat, používejte ho mimo jejich dosahu.
- Osoby se sníženou pohybovou schopností, se sníženým smyslovým vnímáním, s nedostatečnou duševní způsobilostí nebo osoby neseznámené s obsluhou musí používat spotřebič jen pod dozorem zodpovědné, s obsluhou seznámené osoby.
- Dbejte zvýšené opatrnosti, pokud je spotřebič používán v blízkosti dětí.
- Nenechávejte přívodní kabel, aby se dotýkal horkých povrchů.
- Uchovávejte přívodní kabel mimo dosah dětí.

- Chraňte spotřebič před přímým slunečním zářením, vysokými teplotami a vlhkostí.
- Nenechávejte spotřebič viset na přívodním kabelu.
- Nepoužívejte spotřebič v prostředí s výskytem výbušných plynů a vznětlivých látek (rozpuštědla, laky, lepidla atd.).
- K čištění spotřebiče nepoužívejte hrubé a chemicky agresivní látky.
- Nepoužívejte spotřebič, pokud nepracuje správně, byl-li upuštěn, poškozen nebo namočen do kapaliny. Nechte ho přezkoušet a opravit autorizovaným servisním střediskem.
- Nepoužívejte spotřebič s poškozeným přívodním kabelem či zástrčkou, nechte závadu neprodleně odstranit autorizovaným servisním střediskem.
- Neomotávejte přívodní kabel kolem těla spotřebiče.
- Spotřebič nepoužívejte ve venkovním prostředí.
- Spotřebič je vhodný pouze pro použití v domácnosti, není určen pro komerční použití.
- **Nepoňujte přívodní kabel, zástrčku nebo spotřebič do vody ani do jiné kapaliny.**
- Nepoužívejte jiné příslušenství, než je doporučeno výrobcem. Nepoužívejte prodlužovací kabel.
- Neopravujte spotřebič sami. Obrátte se na autorizovaný servis.
- Tento spotřebič mohou používat děti ve věku 8 let a starší a osoby se sníženými fyzickými či mentálními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dozorem nebo byly poučeny o používání spotřebiče bezpečným způsobem a rozumí případným nebezpečím. Čištění a údržbu prováděnou uživatelem nesmí provádět děti, pokud nejsou starší 8 let a pod dozorem. Děti mladší 8 let se musí držet mimo dosah spotřebiče a jeho přívodu. Děti si se spotřebičem nesmí hrát.

Nedodržíte-li pokyny výrobce, nemůže být případná oprava uznána jako záruční.

POPIS VÝROBKU

Popis dětské kamery

- 1 Čočka kamery
- 2 Mikrofon
- 3 Tlačítko volání/párování
- 4 LED světlo
- 5 Slot na SD kartu (max. velikost 128 GB)
- 6 Reproduktor
- 7 USB-C napájecí konektor
- 8 Tlačítko pro restart

Popis monitoru

- 1 Mikrofon
- 2 Indikační světlo nabíjení
- 3 Indikační světlo při použití
- 4 Zvětšení/zmenšení
- 5 Menu
- 6 Směr
- 7 Potvrdit
- 8 Volat

- 9 Diody pro noční vidění
- 10 Teplotní senzor
- 11 Tlačítko párování
- 12 Indikátor stavu
- 13 Infračervený senzor pro noční vidění
- 14 Flexibilní držák
- 15 Montážní sada
- 16 Adaptér

- 9 Zpět
- 10 Anténa
- 11 Tlačítko pro vypnutí a zapnutí
- 12 Reproduktor
- 13 Držák monitoru
- 14 Restart
- 15 USB-C konektor

Poznámka: Indikační světlo nabíjení (2) na monitoru během nabíjení svítí červeně, po úplném nabití svítí zeleně. Indikační světlo při použití (3) svítí modře.

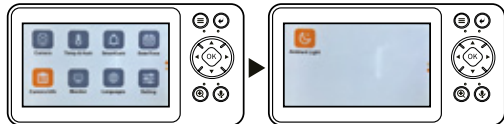
Popis displeje monitoru

- Stisknete tlačítko Menu pro vstup do multifunkčního nastavení - zobrazí se ikony ve spodním řádku, šipkami < > přepínáte mezi ikonami. Stisknete OK na zvolené ikoně, zobrazí se možnosti.



- | | | | |
|----------------------|--------------------------|-----------------------------|------------------------|
| Nastavení hlasitosti | Nastavení jasu obrazovky | Doba spánku obrazovky | Připomínka času krmení |
| Zobrazení kanálu | Ukolébavka | Frekvence světelného zdroje | Nastavení |

- Stiskněte tlačítko Menu -> ikona Nastavení -> OK pro zobrazení možností nastavení. Šípkami < > přepínáte mezi ikonami. Šípkou dolů se dostanete na další stranu. Stiskněte OK na zvolené ikoně, zobrazí se možnosti.



NÁVOD K OBSLUZE

Stažení aplikace

1. Ujistěte se, že vaše síť Wi-Fi je 2,4 GHz. Kamera nepodporuje 5 GHz síť.
2. Naskenujte QR kód níže nebo vyhledejte aplikaci „Concept Home“ na Google Play nebo App Store a aplikaci si stáhněte do mobilního telefonu. Pokud již máte Concept Home, otevřete aplikaci, přihlaste se a pokračujte na pokyny pro spárování. **Poznámka:** Kamera je určena pro napájení ze sítě. Po připojení kamery k napájení svítí indikátor červeně. Během párování indikátor bliká červeně. Když indikátor svítí zeleně, párování je úspěšné.



Aplikace
Concept
Home

Připojení kamery k aplikaci

- Připojte kameru pomocí USB-C kabelu ke zdroji napájení.
- Zaregistrujte se nebo přihlaste do aplikace.
- Postupujte dle pokynů v aplikaci na vašem mobilním telefonu.
- Jakmile budete přihlášení, klikněte na „Přidat zařízení“ nebo klikněte na „+“ v pravém horním rohu aplikace a přidejte zařízení (viz obrázek č. 1). Zobrazí se seznam spotřebičů, vyberte ze seznamu -> sekce Baby care -> KD5010 (viz obrázek č. 2).
- Stiskněte a podržte na 5 sekund tlačítko pro restart, ozve se tón a indikátor bude červeně blikat (obrázek č. 3).
- Vyplňte přihlašovací údaje k vaší bezdrátové síti (viz obrázek č. 4).
- Na displeji vašeho mobilního telefonu se objeví QR kód, který namíříte na kameru ze vzdálenosti 15-20 cm. Poté klikněte na tlačítko „Ozve se pípnutí“ (viz obrázek č. 5). Kamera se nyní propojí s vaším mobilním telefonem.

- Po úspěšném připojení kamery k mobilnímu telefonu si můžete zařízení přejmenovat a poté kliknout na tlačítko Dokončeno (viz. obrázek č. 6).

Připojení kamery k monitoru

- Zapněte kameru i monitor, obojí se automaticky připojí.
- Pokud se připojení nezdaří, proveďte spárování podle následujících kroků.
- Na obrazovce monitoru stiskněte tlačítko Menu a vyberte možnost Nastavení -> kamera, vyberte kameru č. 1, potvrďte tlačítkem OK.
- Dlouze stiskněte tlačítko párování na kameře, dokud nezazní tón.
- Pokud potřebujete spárovat více kamer, opakujte předchozí krok.

Poznámka: Pokud chcete nastavit parametry pro jednu z kamer nebo povolit její funkce, nejprve vyberte kameru.

Zobrazení kamer: Stiskněte tlačítko Menu -> ikona Zobrazení kanálu a vyberte ruční přepínání v zobrazení kamer nebo vyberte automatické přepínání kamer.

Zrušení připojení kamery a monitoru

1. Na obrazovce monitoru stiskněte tlačítko Menu a vyberte možnost Nastavení -> kamera.
2. Vyberte kameru, u které chcete zrušit připojení.
3. Dlouze stiskněte tlačítko OK.

Funkce kamery

Detekce pohybu/zvuku - Kamera dokáže detekovat pohyb i zvuk a poté vám pošle zprávu na váš mobilní telefon v podobě notifikace.

LED světlo/ukolébavka - Když vaše dítě pláče, můžete mu pustit ukolébavku nebo noční světlo. Na výběr jsou různé režimy ukolébavky (přehrávání ve smyčce, přepínání mezi ukolébavkami) i LED světla.

Noční světlo - Lze nastavit na automatické/vypnuté/zapnuté. Když je detekováno méně světla, aktivuje se noční přísvit, obraz přejde do černobílého módu.

Detekce teploty a vlhkosti - alarm se spustí vždy po překročení horní nebo spodní hranice nastavené teploty/vlhkosti.

Obousměrná komunikace - Pokud v aplikaci zjistíte, že vaše dítě pláče, můžete na něj promluvit a uklidnit ho svým hlasem i na dálku.

Připomínka času krmení - Nastavte si připomínku pravidelného času krmení.
Nahrávání videí a pořizování fotografií (potřeba SD karty).

Možnosti instalace kamery

Kameru můžete položit na rovný povrch (viz. obrázek metoda 1), nebo připevnit na zeď pomocí přiloženého montážního držáku (viz. obrázek metoda 2), nebo připevnit na rám postýlky nebo čelo manželské postele pomocí flexibilního držáku (viz obrázek metoda 3). Nastavte požadovaný úhel sledování ručním otáčením kamery nahoru/dolů/doleva/doprava nebo v aplikaci/na monitoru.

SERVIS

Údržbu rozsáhlejšího charakteru nebo opravu, která vyžaduje zásah do vnitřních částí výrobku, musí provést odborný servis.

OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ

- Preferujte recyklaci obalových materiálů a starých spotřebičů.
- Krabice od spotřebiče může být dána do sběru tříděného odpadu.
- Plastové sáčky z polyetylénu (PE) odevzdejte do sběru materiálu k recyklaci.

Recyklace spotřebiče na konci jeho životnosti



Tento spotřebič je označen v souladu s Evropskou směrnicí 2012/19/EU o elektrickém odpadu a elektrických zařízeních (WEEE). Symbol na výrobku nebo jeho balení udává, že tento výrobek nepatří do domácího odpadu. Je nutné odvézt ho do sběrného místa pro recyklaci elektrického a elektronického zařízení. Zajištěním správné likvidace tohoto výrobku pomůžete zabránit negativním důsledkům pro životní prostředí a lidské zdraví, které by jinak byly způsobeny nevhodnou likvidací tohoto výrobku. Likvidace musí být provedena v souladu s předpisy pro nakládání s odpady. Podrobnější informace o recyklaci tohoto výrobku zjistíte u příslušného místního úřadu, služby pro likvidaci domovního odpadu nebo v obchodě, kde jste výrobek zakoupili.



Tento výrobek splňuje veškeré základní požadavky směrnic EU, které se na něj vztahují.

Změny v textu, designu a technických specifikacích se mohou měnit bez předchozího upozornění a vyhrazujeme si právo na jejich změnu.

POĎAKOVANIE

Ďakujeme vám, že ste sa rozhodli kúpiť si výrobok značky Concept, a prajeme vám, aby ste boli s našim výrobkom spokojní po celý čas jeho používania.

Pred prvým použitím si prosím pozorne preštudujte celý návod na obsluhu a dobre ho odložte. Zabezpečte, aby všetci, ktorí budú tento výrobok používať, boli oboznámení s týmto návodom.

Technické parametre			
Napájanie	5 V / 1 A typ C	Príkon v vypnutom stave	max. 0,2 W
Sieť WiFi	2,4 GHz		

DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA

- Nepoužívajte spotrebič inak, než je uvedené v tomto návode.
- Pred prvým použitím odstráňte zo spotrebiča všetky obaly a marketingové materiály.
- Overte, či pripájané napätie zodpovedá hodnotám na typovom štítku prístroja.
- Pri odpájaní spotrebiča zo zásuvky elektrického napätia nikdy neťahajte za prírodný kábel, ale uchopte zástrčku a ťahom ju odpojte.
- Nedovoľte deťom a nesvojprávnym osobám manipulovať so spotrebičom a používajte ho iba mimo ich dosahu.
- Osoby so zníženými pohybovými schopnosťami, zníženým zmyslovým vnímaním, nedostatočne duševne spôsobilé a osoby neoboznámené s obsluhou spotrebiča môžu spotrebič používať len za dozoru zodpovednej osoby oboznámej s jeho obsluhou.
- Dbajte na zvýšenú opatrnosť, ak sa prístroj používa v blízkosti detí.
- Prírodný kábel nenechávajte dotýkať sa horúceho povrchu.

- Uchovávajte prívodný kábel mimo dosahu detí.
- Chráňte spotrebič pred priamym slnečným žiarením, vysokými teplotami a vlhkosťou.
- Spotrebič nenechávajte visieť na prívodnom kábli.
- Spotrebič nepoužívajte v prostredí s výskytom výbušných plynov ani zápalných látok (rozpušťačiad, lakov, lepidiel atď.).
- Na čistenie spotrebiča nepoužívajte hrubé ani agresívne chemické látky.
- Spotrebič nepoužívajte, ak nepracuje správne, ak spadol na zem, je poškodený alebo bol namočený do kvapaliny. Dajte ho preskúšať a opraviť do autorizovaného servisného strediska.
- Nepoužívajte spotrebič, ak má poškodený prívodný kábel alebo ak je poškodená zástrčka, poruchu dajte ihneď odstrániť autorizovanému servisu.
- Prívodný kábel neomotávajte okolo tela spotrebiča.
- Spotrebič nepoužívajte v exteriéri.
- Spotrebič sa odporúča len na použitie v domácnosti, nie je určený na komerčné použitie.
- **Prívodný kábel ani zástrčku neponárajte do vody ani do inej kvapaliny.**
- Nepoužívajte iné príslušenstvo, než ktoré odporúča výrobca. Nepoužívajte predlžovací kábel.
- Spotrebič neopravujte sami. Obráťte sa na autorizovaný servis.
- Tento spotrebič môžu používať deti vo veku 8 rokov a staršie a osoby so zníženými fyzickými alebo mentálnymi schopnosťami alebo nedostatkom skúseností a znalostí, ak sú pod dohľadom alebo ak boli poučené o používaní spotrebiča bezpečným spôsobom a rozumejú prípadnému nebezpečenstvu. Domáce čistenie a údržbu nesmú robiť deti, ak nedosiahli 8 rokov a nemajú nad sebou dozor. Deti

do 8 rokov veku sa nesmú zdržiavať v dosahu spotrebiča ani jeho prívodu. Deti sa s prístrojom nesmú hrať.

Ak nedodržíte pokyny výrobcu, prípadná oprava sa neuzná ako záručná.

POPIS VÝROBKU

Popis detskej kamery

- 1 Šošovka kamery
- 2 Mikrofón
- 3 Tlačidlo volania/párovania
- 4 LED svetlo
- 5 Slot na SD kartu (max. veľkosť 128 GB)
- 6 Reproduktor
- 7 USB-C napájací konektor
- 8 Tlačidlo pre reštart

- 9 Diódy pre nočné videnie
- 10 Teplotný senzor
- 11 Tlačidlo párovania
- 12 Indikátor stavu
- 13 Infračervený senzor pre nočné videnie
- 14 Flexibilný držiak
- 15 Montážna sada
- 16 Adaptér

Popis monitora

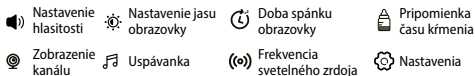
- 1 Mikrofón
- 2 Indikačné svetlo nabíjania
- 3 Indikačné svetlo pri použití
- 4 Zväčšenie/zmenšenie
- 5 Menu
- 6 Smer
- 7 Potvrdiť
- 8 Volať

- 9 Späť
- 10 Anténa
- 11 Tlačidlo pre vypnutie a zapnutie
- 12 Reproduktor
- 13 Držiak monitora
- 14 Reštart
- 15 USB-C konektor

Poznámka: Indikačné svetlo nabíjania (2) na monitore počas nabíjania svieti červeno, po úplnom nabití svieti zeleno. Indikačné svetlo pri použití (3) svieti modro.

Popis displeja monitora

- Stlačte tlačidlo Menu pre vstup do multifunkčného nastavenia - zobrazia sa ikony v spodnom riadku, šípkami < > prepínate medzi ikonami. Stlačte OK na zvolenej ikone, zobrazia sa možnosti.



- Stlačte tlačidlo Menu -> ikona Nastavenia -> OK pre zobrazenie možností nastavenia. Šípkami < > prepínate medzi ikonami. Šípkou dole sa dostanete na ďalšiu stranu. Stlačte OK na zvolenej ikone, zobrazia sa možnosti.



NÁVOD NA OBSLUHU

Stiahnutie aplikácie

1. Uistite sa, že vaša sieť Wi-Fi je 2,4 GHz. Kamera nepodporuje 5 GHz sieť.
2. Naskenujte QR kód nižšie alebo vyhľadajte aplikáciu „Concept Home“ na Google Play alebo App Store a aplikáciu si stiahnite do mobilného telefónu. Ak už máte Concept Home, otvorte aplikáciu, prihláste sa a pokračujte na pokyny pre spárovanie. **Poznámka:** Kamera je určená pre napájanie zo siete. Po pripojení kamery k napájaniu svetla indikátor červeno. Počas párovania indikátor bliká červeno. Keď indikátor svieti zeleno, párovanie je úspešné.



Aplikácia
Concept
Home

Pripojenie kamery k aplikácii

- Pripojte kameru pomocou USB-C kábla k zdroju napájania.
- Zaregistrujte sa alebo prihláste do aplikácie.
- Postupujte podľa pokynov v aplikácii na vašom mobilnom telefóne.
- Akonáhle budete prihlásení, kliknite na „Pridať zariadenie“ alebo kliknite na „+“ v pravom hornom rohu aplikácie a pridajte zariadenie (viď obrázok č. 1). Zobrazí sa zoznam spotrebičov, vyberte zo zoznamu -> sekcia Baby care -> KD5010 (viď obrázok č. 2).
- Stlačte a podržte na 5 sekúnd tlačidlo pre reštart, ozve sa tón a indikátor bude červeno blikat (obrázok č. 3).
- Vyplňte prihlasovacie údaje k vašej bezdrôtovej sieti (pozri obrázok č. 4).
- Na displeji vášho mobilného telefónu sa objaví QR kód, ktorý nameriate na kameru zo vzdialenosti 15-20 cm. Potom kliknite na tlačidlo „Ozve sa pípnutie“ (viď obrázok č. 5). Kamera sa teraz prepojí s vašim mobilným telefónom.
- Po úspešnom pripojení kamery k mobilnému telefónu si môžete zariadenie premenovať a potom kliknúť na tlačidlo Dokončené (viď. obrázok č. 6).

Pripojenie kamery k monitoru

- Zapnite kameru aj monitor, oboje sa automaticky pripojí.
- Ak sa pripojenie nepodarí, vykonajte spárovanie podľa nasledujúcich krokov.
- Na obrazovke monitora stlačte tlačidlo Menu a vyberte možnosť Nastavenia -> kamera, vyberte kameru č. 1, potvrďte tlačidlom OK.
- Dlhو stlačte tlačidlo párovania na kamere, kým nezaznie tón.
- Ak potrebujete spárovať viac kamier, opakujte predchádzajúci krok.
- **Poznámka:** Ak chcete nastaviť parametre pre jednu z kamier alebo povoliť jej funkcie, najprv vyberte kameru.
- **Zobrazenie kamier:** Stlačte tlačidlo Menu -> ikona Zobrazenie kanálu a vyberte ručné prepínanie v zobrazení kamier alebo vyberte automatické prepínanie kamier.

Zrušenie pripojenia kamery a monitora

1. Na obrazovke monitora stlačte tlačidlo Menu a vyberte možnosť Nastavenia -> kamera.
2. Vyberte kameru, u ktorej chcete zrušiť pripojenie.
3. Dlhо stlačte tlačidlo OK.

Funkcie kamery

Detekcia pohybu/zvuku - Kamera dokáže detegovať pohyb a zvuk a potom vám pošle správu na váš mobilný telefón v podobe notifikácie.

LED svetlo/uspávanka - Keď dieťa plače, môžete mu pustiť uspávanku alebo nočné svetlo. Na výber sú rôzne režimy uspávanky (prehrávanie v slučke, prepínanie medzi uspávkami) aj LED svetlá.

Nočné svetlo - Možno nastaviť na automatické/vypnuté/zapnuté. Keď je detekované menej svetla, aktivuje sa nočný prísvit, obraz prejde do čierneho módu.

Detekcia teploty a vlhkosti - alarm sa spustí vždy po prekročení hornej alebo spodnej hranice nastavenej teploty/vlhkosti.

Obojsmerná komunikácia - Ak v aplikácii zistíte, že vaše dieťa plače, môžete naňho porozprávať a upokojiť ho svojim hlasom aj na diaľku.

Pripomienka času kŕmenia - Nastavte si pripomienku pravidelného času kŕmenia.

Nahrávanie videí a zhotovovanie fotografií (potreba SD karty).

Možnosti inštalácie kamery

Kameru môžete položiť na rovný povrch (pozri obrázok Metóda 1), alebo pripevniť na stenu pomocou priloženého montážneho držiaka (pozri obrázok Metóda 2), alebo pripevniť na rám postelky alebo čelo manželskej postele pomocou flexibilného držiaka (pozri obrázok metóda 3). Nastavte požadovaný uhol sledovania ručným otáčaním kamery hore/dole/dolava/doprava alebo v aplikácii/na monitore.

SERVIS

Údržbu rozsiahlejšieho charakteru alebo opravu, ktorá si vyžaduje zásah do vnútorných častí výrobku, musí urobiť odborný servis.

OCHRANA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

- Preferujte recykláciu obalových materiálov a starých spotrebičov.
- Škatuľu od spotrebiča môžete dať do zberu triedeného odpadu.
- Plastové vrecúška z polyetylénu (PE) odovzdajte do zberu materiálu na recykláciu.

Recyklácia prístroja na konci jeho životnosti



Tento spotrebič je označený v súlade s európskou smernicou 2012/19/EU o elektrickom odpade a elektrických zariadeniach (WEEE). Symbol na výrobku alebo jeho obale udáva, že tento výrobok nepatrí do domáceho odpadu. Treba ho odovzdať na zberné miesto na recykláciu elektrických a elektronických zariadení. Zaistením správnej likvidácie tohto výrobku zabránite negatívnym dôsledkom na životné prostredie a ľudské zdravie. Likvidácia musí byť vykonaná v súlade s predpismi na likvidáciu odpadu. Podrobnejšie informácie o recyklácii tohto výrobku zistíte na príslušnom miestnom úrade, službách na likvidáciu domového odpadu alebo v obchode, kde ste výrobok kúpili.



Tento výrobok spĺňa všetky základné požiadavky smerníc EU, ktoré pre neho platia.

Text, dizajn a technické špecifikácie sa môžu zmeniť bez predošlého upozornenia a na tieto zmeny si vyhradzuje právo.

PODZIĘKOWANIE

Dziękujemy za zakup produktu marki Concept i życzymy Państwu zadowolenia z naszego produktu przez cały czas jego użytkowania.

Przed pierwszym użyciem prosimy o uważne przeczytanie całej instrukcji obsługi oraz zachowanie jej na przyszłość. Należy zadbać o to, aby także inne osoby, które będą obchodziły się z produktem, zapoznały się z niniejszą instrukcją.

Parametry techniczne			
Zasilanie	5 V / 1 A typ C	Pobór mocy w stanie wyłączenia	maks. 0,2 W
Sieć WiFi	2,4 GHz		

WAŻNE PRZESTROGI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

- Nie wolno korzystać z urządzenia w sposób inny niż opisany w niniejszej instrukcji.
- Przed pierwszym użyciem usuń z urządzenia wszystkie materiały opakowaniowe i marketingowe.
- Upewnij się, że podłączane napięcie jest zgodne z wartościami podanymi na tabliczce znamionowej urządzenia.
- Podczas odłączania urządzenia od gniazda elektrycznego, nigdy nie wolno wrywać wtyczki poprzez ciągnięcie kabla zasilającego, natomiast należy chwycić wtyczkę i odłączyć ją poprzez wyjęcie.
- Nie wolno dopuszczać dzieci ani osób ubezwłasnowolnionych do obsługi urządzenia. Urządzenia należy używać poza ich zasięgiem.
- Osoby o ograniczonej zdolności ruchowej, zmniejszonym postrzeganiu zmysłowym, niewystarczającej zdolności umysłowej lub osoby, które nie zapoznały się z obsługą, mogą korzystać z urządzenia tylko pod nadzorem osoby

odpowiedzialnej i zapoznanej z obsługą.

- Używając urządzenia w pobliżu dzieci, należy zachować szczególną ostrożność.
- Nie pozwól, aby kabel zasilający dotykał gorących powierzchni.
- Przechowuj przewód zasilający poza zasięgiem dzieci.
- Chroń urządzenie przed bezpośrednim działaniem promieni słonecznych, wysokimi temperaturami i wilgocią.
- Nie pozwól, aby urządzenie wisiało na kablu zasilającym.
- Nie wolno używać urządzenia w środowisku, w którym występują gazy wybuchowe i substancje łatwopalne (rozpuszczalniki, lakiery, kleje itd.).
- Urządzenia nie wolno czyścić szorstkimi materiałami ani agresywnymi substancjami chemicznymi.
- Nie wolno używać urządzenia, jeżeli nie pracuje ono prawidłowo, zostało upuszczone, uszkodzone lub zanurzone w cieczy. Należy przekazać go do autoryzowanego centrum serwisowego w celu przebadania i naprawy.
- Nie wolno używać urządzenia, gdy kabel lub wtyczka są uszkodzone. Usterkę należy natychmiast usunąć, zwracając się do autoryzowanego centrum serwisowego.
- Nie wolno zawijając kabla zasilającego dookoła korpusu urządzenia.
- Nie wolno używać urządzenia na zewnątrz budynków.
- Urządzenie jest przeznaczone tylko do użytku domowego, a nie nadaje się do użytku komercyjnego.
- Nie wolno zanurzać kabla zasilającego, wtyczki ani urządzenia w wodzie lub innej cieczy.**
- Nie wolno używać akcesoriów innych niż zalecane przez producenta. Nie używaj przedłużacza.
- Nie wolno naprawiać urządzenia we własnym zakresie. Należy zwrócić się do autoryzowanego serwisu.
- Dzieci w wieku 8 lat lub więcej oraz osoby o ograniczonej

sprawności ruchowej lub umysłowej, lub bez odpowiedniego doświadczenia i wiedzy, mogą korzystać z urządzenia tylko pod warunkiem, że są one nadzorowane, albo zapoznają się z instrukcją bezpiecznej obsługi urządzenia, i rozumieją ewentualne zagrożenia. Czyszczenia ani konserwacji, które mają być wykonywane przez użytkownika, nie mogą wykonywać dzieci, chyba że ukończyły one 8 lat i pozostają pod nadzorem. Dzieci poniżej 8 lat należy trzymać z dala od urządzenia i jego kabla zasilającego. Dzieciom nie wolno bawić się urządzeniem.

Nieprzestrzeganie wskazówek producenta może prowadzić do nieobjęcia gwarancją ewentualnej naprawy.

OPIS PRODUKTU

Opis kamery dla niemowląt

- 1 Obiektyw kamery
- 2 Mikrofon
- 3 Przycisk połączenia/parowania
- 4 Lampka LED
- 5 Gniazdo karty SD (maks. 128 GB)
- 6 Głośnik
- 7 Złącze zasilania USB-C
- 8 Przycisk restartu

- 9 Diody LED noktowizyjne
- 10 Czujnik temperatury
- 11 Przycisk parowania
- 12 Wskaźnik stanu
- 13 Czujnik podczerwieni do noktowizji
- 14 Elastyczny uchwyt
- 15 Zestaw montażowy
- 16 Adapter

Opis monitora

- 1 Mikrofon
- 2 Lampka kontrolna ładowania
- 3 Lampka kontrolna użytkowania
- 4 Przybliżanie/oddalanie
- 5 Menu
- 6 Kierunek
- 7 Potwierdź
- 8 Połącz

- 9 Wstecz
- 10 Antena
- 11 Przycisk zasilania
- 12 Głośnik
- 13 Uchwyt monitora
- 14 Restart
- 15 Złącze USB-C

Uwaga: Kontrolka ładowania (2) na monitorze świeci na czerwono podczas ładowania i na zielono po pełnym naładowaniu. Kontrolka użytkownika (3) świeci na niebiesko.

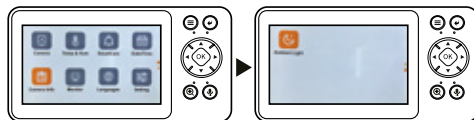
Opis wyświetlacza monitora

- Naciśnij przycisk Menu, aby przejść do ustawień wielofunkcyjnych – ikony pojawiają się w dolnym wierszu. Użyj < >, aby przełączać się między ikonami. Naciśnij OK na wybranej ikonie, aby wyświetlić opcje.



Regulacja głośności	Regulacja jasności ekranu	Czas uśpienia ekranu	Przypomnienie o karmieniu
Wyświetlanie kanałów	Kolysanka	Częstotliwość źródła światła	Ustawienia

- Naciśnij przycisk Menu -> ikona Ustawienia -> OK, aby wyświetlić opcje ustawień. Użyj < >, aby przełączać się między ikonami. Użyj strzałki w dół, aby przejść do następnej strony. Naciśnij OK na wybranej ikonie, aby wyświetlić opcje.



INSTRUKCJA OBSŁUGI

Pobierz aplikację

- Upewnij się, że Twoja sieć Wi-Fi obsługuje częstotliwość 2,4 GHz. Kamera nie obsługuje sieci 5 GHz.
- Zeskanuj poniższy kod QR lub wyszukaj „Concept Home” w Google Play lub App Store, aby pobrać aplikację na telefon komórkowy. Jeśli masz już aplikację Concept Home, otwórz aplikację, zaloguj się i postępuj zgodnie



**Aplikacja
Concept
Home**

z instrukcjami parowania. **Uwaga:** Kamera jest przeznaczona do zasilania sieciowego. Wskaźnik będzie czerwony, gdy kamera jest podłączona do zasilania. Podczas parowania wskaźnik będzie migał na czerwono. Gdy wskaźnik będzie zielony, parowanie zakończy się powodzeniem.

Łączenie kamery z aplikacją

- Podłącz kamerę do źródła zasilania za pomocą kabla USB-C.
- Zarejestruj się lub zaloguj do aplikacji.
- Postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi w aplikacji na telefonie komórkowym.
- Po zalogowaniu kliknij „Dodaj urządzenie” lub kliknij „+” w prawym górnym rogu aplikacji, aby dodać urządzenie (patrz zdjęcie nr 1). Pojawi się lista urządzeń, wybierz z niej -> Sekcja Pielęgnacja dziecka -> KD5010 (patrz zdjęcie nr 2).
- Naciśnij i przytrzymaj przycisk restartu przez 5 sekund, usłyszysz dźwięk, a wskaźnik zacznie migać na czerwono (patrz zdjęcie nr 3).
- Wprowadź dane logowania do sieci bezprzewodowej (patrz zdjęcie nr 4).
- Na ekranie telefonu komórkowego pojawi się kod QR. Skieruj go na kamerę z odległości 15-20 cm. Następnie kliknij przycisk „Sygnał dźwiękowy” (patrz zdjęcie nr 5). Kamera połączy się z telefonem komórkowym.
- Po pomyślnym połączeniu kamery z telefonem komórkowym możesz zmienić nazwę urządzenia, a następnie kliknąć przycisk Gotowe (patrz Rysunek 6).

Podłączanie kamery do monitora

- Włącz kamerę i monitor – oba urządzenia połączą się automatycznie.
 - Jeśli połączenie się nie powiedzie, wykonaj poniższe kroki, aby sparować.
 - Na ekranie monitora naciśnij przycisk Menu i wybierz Ustawienia -> Kamera, wybierz Kamerę nr 1 i potwierdź przyciskiem OK.
 - Naciśnij i przytrzymaj przycisk parowania na kamerze, aż usłyszysz sygnał dźwiękowy.
 - W przypadku konieczności sparowania wielu kamer, powtórz poprzedni krok.
 - **Uwaga:** Aby ustawić parametry jednej z kamer lub włączyć jej funkcje, najpierw wybierz kamerę.
- Wyświetlacz aparatu:** Naciśnij przycisk Menu -> ikonę Widok kanału

i wybierz ręczne przełączanie w widoku kamery lub automatyczne przełączanie kamer.

Anulowanie połączenia kamery z monitorem

1. Na ekranie monitora naciśnij przycisk Menu i wybierz Ustawienia -> Kamera.
2. Wybierz kamerę, z którą chcesz anulować połączenie.
3. Naciśnij i przytrzymaj przycisk OK.

Funkcje kamery

Detekcja ruchu/dźwięku – Kamera potrafi wykrywać ruchy i dźwięki, a następnie wysłać powiadomienia na Twój telefon.

Lampka LED / kołysanka – Gdy Twoje dziecko płacze, można mu włączyć kołysankę lub lampkę nocną. Do wyboru są różne tryby kołysanek (odtwarzanie w pętli, przełączanie kołysanek) oraz oświetlenie LED.

Lampka nocna – Możliwość ustawienia automatycznego/wyłączania/włączania. Gdy wykryte zostanie mniejsze natężenie światła, lampka nocna zostanie aktywowana, a obraz przełączy się na tryb czarno-biały.

Wykrywanie temperatury i wilgotności – alarm uruchamia się za każdym razem, gdy zostanie przekroczona górna lub dolna granica ustawionej temperatury/wilgotności.

Komunikacja dwukierunkowa – Jeśli zauważysz płacz dziecka w aplikacji, możesz do niego mówić i uspokoić je głosem, nawet z dużej odległości.

Przypomnienie o karmieniu – Ustaw przypomnienie o regularnym karmieniu.

Nagrywanie wideo i robienie zdjęć (wymagana karta SD)

Możliwości instalacji kamery

Kamerę można położyć na płaskiej powierzchni (zob. rysunek Metoda 1), albo zamocować do ściany z pomocą załączonego uchwyty montażowego (zob. rysunek Metoda 2), lub przymocuj do ramy łóżeczka lub zagłówek łóżka podwójnego za pomocą elastycznego uchwyty (patrz metoda 3 na zdjęciu). Dostosuj żądany kąt widzenia, ręcznie obracając kamerę w górę/w dół/w lewo/w prawo lub w aplikacji/na monitorze.

SERWIS

Bardziej kompleksowe konserwacje lub naprawy wymagające ingerencji w wewnętrzne elementy produktu mogą być wykonywane wyłącznie przez wykwalifikowany serwis.

OCHRONA ŚRODOWISKA

- Preferujemy recykling materiałów opakowaniowych oraz starych urządzeń elektrycznych.
- Karton od urządzenia można oddać w punkcie zbiórki odpadów sortowanych.
- Plastikowe worki z polietylenu (PE) oddajemy w punkcie zbiórki materiałów do recyklingu.

Recykling urządzenia po zakończeniu użytkowania

Urządzenie jest oznakowane zgodnie z dyrektywą europejską 2012/19/EU w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE). Symbol na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że takiego produktu nie wolno traktować jako odpadu komunalnego. Należy przekazać go do punktu zbiórki i recyklingu urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Zapewnienie prawidłowej utylizacji produktu zapobiega negatywnemu oddziaływaniu na środowisko i zdrowie ludzi, jakie mogłoby wynikać z niewłaściwej utylizacji produktu. Utylizację należy wykonać zgodnie z przepisami dotyczącymi postępowania z odpadami. W celu uzyskania szczegółowych informacji na temat recyklingu produktu należy zwrócić się do lokalnego urzędu, firmy zajmującej się utylizacją odpadów z gospodarstw domowych lub sklepu, w którym zakupiono produkt.



Produkt spełnia wszystkie stosowne wymagania podstawowe, nakładane na niego przez dyrektywę EU.

Tekst, wygląd i specyfikacja techniczna mogą ulec zmianie bez uprzedniego powiadomienia, do czego zastrzegamy sobie prawo.

KÖSZÖNETNYILVÁNÍTÁS

Köszönjük, hogy megvásárolta ezt a Concept márkájú készüléket, és kívánjuk, hogy használatá során végig elégedett legyen termékünkkel.

Az első használat előtt figyelmesen tanulmányozza át az egész használati útmutatót, és őrizze meg. Gondoskodjon róla, hogy a terméket kezelő valamennyi személy megismerje az útmutató tartalmát.

Műszaki paraméterek			
Tápegység	5 V / 1 A typ C	Teljesítmény kikapcsolt állapotban	max. 0,2 W
WiFi hálózat	2,4 GHz		

FONTOS BIZTONSÁGI FIGYELMEZTETÉSEK

- Ne használja a terméket az ebben az útmutatóban leírtaktól eltérően.
- Az első használat előtt távolítsa el a készülékről minden csomagoló- és marketinganyagot.
- Ellenőrizze, hogy a csatlakoztatott feszültség megfelel-e a termék típuscímkéjén megadott értékeknek.
- A készüléket soha ne a kábelnél fogva húzza ki az aljzatból, hanem fogja meg a csatlakozót és úgy húzza ki.
- Ne engedje, hogy gyermekek vagy cselekvőképtelen személyek hozzáférjenek a készülékhez.
- Csökkent mozgásképességgel, csökkent érzékszervi képességekkel vagy nem megfelelő szellemi alkalmassággal bíró, valamint a használati útmutatót nem ismerő személyek csak felelős, a kezelést ismerő személy felügyelete alatt használhatják a készüléket.
- Legyen különösen óvatos, ha a készüléket gyermekek közelében használja.
- Ne engedje, hogy a kábel forró felülettel érintkezzen.
- Tartsa a tápkábelt gyermekek elől elzárva.
- Óvja a készüléket a közvetlen napfénytől, a magas

hőmérséklettől és a páratartalomtól.

- Ne hagyja, hogy a készülék a kábelon lógjon.
- Ne használja a készüléket olyan környezetben, ahol robbanékony gázok vagy gyúlékony anyagok (oldószer, lakk, ragasztó stb.) találhatóak.
- A készülék tisztításához ne használjon durva és kémiaiag agresszív anyagokat.
- Ne használja a készüléket, ha nem működik megfelelően, ha leesett, megsérült vagy nedves lett. Átvizsgálás és javítás céljából vigye szakszervízbe.
- Ne használja a készüléket sérült kábelrel vagy csatlakozóval, haladéktalanul javíttassa meg a hibát szakszervízben.
- Ne tekerje a kábelt a készülék köré.
- A készüléket ne használja a szabadban.
- A készülék csak háztartási használatra alkalmas, kereskedelmi használatra nem való.
- **Se a tápkábelt, se a csatlakozót, se a készüléket ne merítse vízbe vagy más folyadékba.**
- Ne használjon más tartozékot, mint amit a gyártó javasol. Ne használjon hosszabbítót.
- Ne javítsa maga a készüléket. Forduljon szakszervízhez.
- Ezt a készüléket csak 8 évnél idősebb gyerekek használhatják, és olyan csökkent fizikai, szellemi vagy mentális képességű személyek, akik felügyelet alatt vannak, vagy ismertették velük a berendezés biztonságos használati módját és tisztában vannak az esetleges veszélyekkel. A felhasználói karbantartást és tisztítást gyerekek nem végezhetik, ha nem idősebbek 8 évnél, és nincsenek felügyelet alatt. A 8 évnél fiatalabb gyerekeket tartsa távol a készüléktől és a vezetékektől. Gyermeknek tilos a készülékkel játszani.

Ha nem tartja be a gyártó utasításait, az esetleges javításra nem vonatkozik a jótállás.

A TERMÉK LEÍRÁSA

Babakamera leírása

- 1 Kamera lencséje
- 2 Mikrofon
- 3 Hívás/Párosítás gomb
- 4 LED fény
- 5 SD kártyahely (Max. 128 GB)
- 6 Hangszóró
- 7 USB-C tápcsatlakozó
- 8 Újraindítás gomb

- 9 Éjjellátó LED-ek
- 10 Hőmérséklet-érzékelő
- 11 Párosítás gomb
- 12 Állapotjelző
- 13 Infravörös érzékelő éjjellátó funkcióhoz
- 14 Rugalmas tartó
- 15 Rögzítőkészlet
- 16 Adapter

Monitor leírása

- 1 Mikrofon
- 2 Töltésjelző fény
- 3 Használatjelző fény
- 4 Nagyítás/Kicsinyítés
- 5 Menü
- 6 Irány
- 7 Megerősítés
- 8 Hívás

- 9 Vissza
- 10 Antenna
- 11 Bekapcsológomb
- 12 Hangszóró
- 13 Monitor tartó
- 14 Újraindítás
- 15 USB-C csatlakozó

Megjegyzés: A monitoron található töltésjelző fény (2) töltés közben piros, teljesen feltöltött állapotban pedig zöld. A használatjelző fény (3) kék.

Monitor kijelzőjének leírása

- Nyomja meg a Menü gombot a többfunkciós beállítások eléréséhez - ikonok jelennek meg az alsó sorban, a < > gombbal válthat az ikonok között. Nyomja meg az OK gombot a kiválasztott ikonon, megjelennek a lehetőségek.



- | | | | |
|--------------------|----------------------------------|---|---------------------------|
| Hangerőszabályozás | Képernyő fényerejének beállítása | Képernyő alvó üzemmódba kapcsolásának ideje | Etetési idő emlékeztetője |
| Csatorna kijelzése | Altatódal | Fényforrás frekvenciája | Beállítások |

- Nyomja meg a Menü gombot -> Beállítások ikon -> OK a beállítási lehetőségek megjelenítéséhez. A < > gombbal válthat az ikonok között. A lefelé mutató nyílal léphet a következő oldalra. Nyomja meg az OK gombot a kiválasztott ikonon, megjelennek a lehetőségek.



HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

Az alkalmazás letöltése

- Győződjön meg arról, hogy a Wi-Fi hálózata 2,4 GHz-es. A kamera nem támogatja az 5 GHz-es hálózatokat.
- Olvassa be az alábbi QR-kódot, vagy keressen rá a „Concept Home” kifejezésre a Google Playen vagy az App Store-ban az alkalmazás mobiltelefonjára való letöltéséhez. Ha már telepítve van a Concept Home alkalmazás, nyissa meg az alkalmazást, jelentkezzen be, és kövesse a párosítási utasításokat. **Megjegyzés:** A kamera hálózati áramforrásról működik. A jelzőfény pirosan világít, amikor a kamera csatlakoztatva van a tápellátáshoz. A jelzőfény pirosan villog a párosítás során. Amikor a jelzőfény zöld, a párosítás sikeres.



Alkalmazás
Concept
Home

A kamera csatlakoztatása az alkalmazáshoz

- Csatlakoztassa a kamerát az áramforráshoz az USB-C kábellel.
- Regisztráljon vagy jelentkezzen be az alkalmazásba.
- Kövesse az alkalmazás utasításait a mobiltelefonján.
- A bejelentkezés után kattintson az „Eszköz hozzáadása” gombra, vagy kattintson az alkalmazás jobb felső sarkában található „+” jelre az eszköz hozzáadásához (lásd az 1. képet). Megjelenik a készülékek listája, válasszon a listából -> Babaápolási részleg -> KD5010 (lásd a 2. képet).
- Nyomja meg és tartsa lenyomva az újraindítás gombot 5 másodpercig, egy hangjelzés hallható, és a jelzőfény pirosan villogni kezd (3. kép).

- Töltse ki a vezeték nélküli hálózat bejelentkezési adatait (lásd a 4. képet).
- Egy QR-kód jelenik meg a mobiltelefon képernyőjén, irányítsa a kamerára 15-20 cm távolságból. Ezután kattintson a „Sípólás” gombra (lásd az 5. képet). A kamera most csatlakozik a mobiltelefonjához.
- Miután sikeresen csatlakoztatta a kamerát a mobiltelefonhoz, átnevezheti az eszközt, majd kattintson a Kész gombra (lásd a 6. ábrát).

A kamera csatlakoztatása a monitorhoz

- Kapcsolja be a kamerát és a monitort, mindkettő automatikusan csatlakozik.
- Ha a csatlakozás sikertelen, kövesse az alábbi lépéseket a párosításhoz.
- A monitor képernyőjén nyomja meg a Menü gombot, és válassza a Beállítások -> Kamera lehetőséget, válassza az 1. kamerát, majd erősítse meg az OK gombbal.
- Hosszan nyomja meg a kamera párosítási gombját, amíg hangjelzést nem hall.
- Ha több kamerát kell párosítani, ismételje meg az előző lépést.
- Megjegyzés:** Ha az egyik kamera paramétereit szeretné beállítani, vagy engedélyezni szeretné a funkcióit, először válassza ki a kamerát. **Kamera kijelzője:** Nyomja meg a Menü gombot -> Csatorna nézet ikont, és válassza a kézi váltást a kamera nézetben, vagy válassza az automatikus kameraváltást.

A kamera és a monitor kapcsolatának megszakítása

- A monitor képernyőjén nyomja meg a Menü gombot, és válassza a Beállítások -> Kamera lehetőséget.
- Válassza ki azt a kamerát, amelynek a csatlakozását megszakítani szeretné.
- Hosszan nyomja meg az OK gombot.

Kamerafunkciók

Mozgás/hang érzékelése – A kamera érzékelni tudja a mozgást és a hangot is, majd értesítést küld a mobiltelefonjára.

LED-fény/altató – Ha a gyermeke sír, lejárthat neki egy altatódalt, vagy bekapcsolhatja az éjszakai fényt. Különböző altatódal módok közül választhat (ciklusos lejátszás, altatódalok közötti váltás) és LED fények közül.

Éjszakai fény – Automatikus/ki/be kapcsolható. Ha kevesebb fényt érzékel, az éjszakai fény bekapcsol, a kép pedig fekete-fehér módba vált.

Hőmérséklet – és páratartalom-érzékelés - a riasztás minden alkalommal megszólal, amikor a beállított hőmérséklet/páratartalom felső vagy alsó határértékét túllépi.

Kétirányú kommunikáció – Ha az alkalmazásban azt észleli, hogy a baba sír, beszélhet hozzá, és megnyugtathatja a hangjával, akár távolról is.

Etetési idő emlékeztető – Állítson be emlékeztetőt a rendszeres etetési időre.

Videofelvétel és fényképezés (SD-kártya szükséges)

A kamera telepítésének lehetőségei

A kamerát leteheti egy sima felületre (ld. az 1. módszer ábráját), vagy a mellékelt tartó segítségével a falra is felszerelheti (ld. a 2. módszer ábráját). Vagy rögzítse a kiságy keretéhez vagy egy franciaágy fejtámlájához a rugalmas tartó segítségével (lásd a 3. módszert a képen). Állítsa be a kívánt látószöveget a kamera manuális fel/le/balra/jobbra forgatásával, illetve az alkalmazásban/monitoron.

SZERVIZ

Nagyobb mértékű, vagy a termék belső részeire is vonatkozó karbantartást vagy javítást szakszervizben kell elvégeztetni.

A KÖRNYEZET VÉDELME

- Lehetőleg gondoskodjon a csomagolóanyagok és a régi készülék újrahasznosításáról.
- A készülék dobozát a szelektív gyűjtőbe dobhatja.
- A polietilén (PE) műanyagzacskókat adja le újrahasznosítható anyagokat gyűjtő udvarban.

A készülék újrahasznosítása élettartama végén

Ez a készülék az európai Elektromos hulladékról és elektromos berendezésekről (WEEE) szóló 2012/19/EU irányelvnek megfelelően van megjelölve. A terméken vagy a csomagolásán található szimbólum jelzi, hogy a termék nem tartozik a vegyes háztartási hulladék közé. El kell vinni olyan helyre, ahol az elektromos és elektronikus hulladékot gyűjtik újrahasznosítás céljából. A termék megfelelő módon történő megsemmisítésének biztosításával megakadályozza a környezetet és az emberi egészséget veszélyeztető negatív hatásokat, amelyeket a nem



megfelelő hulladék-megsemmisítés okozhatna. A megsemmisítést a hulladékgazdálkodási előírásoknak megfelelően kell végrehajtani. A termék újrahasznosítására vonatkozó részletesebb információkért forduljon az illetékes helyi hivatalhoz, a háztartási hulladék megsemmisítésével foglalkozó szolgáltatóhoz, vagy az üzlethez, ahol a terméket vásárolta.



Ez a termék teljesíti minden rá vonatkozó EU-irányelv alapkövetelményeit.

A szövegben, a kivitelen és a műszaki jellemzőkben előzetes figyelemztetés nélkül sor kerülhet változtatásokra, minden módosításra vonatkozó jog fenntartva.

PATEICĪBA

Pateicamies par šīs "Concept" ierīces iegādi. Ceram, ka būsiet apmierināti ar šo izstrādājumu visu tā kalpošanas laiku.

Pirms lietošanas rūpīgi izlasiet šo lietošanas instrukciju un uzglabājiet to drošā vietā, lai nepieciešamības gadījumā varētu pārlasīt. Nodrošiniet, lai arī citi cilvēki, kuri izmantos šo ierīci, pirms tās lietošanas būtu iepazinušies ar norādījumiem.

Tehniskie parametri			
Barošanas avots	5 V / 1 A typ C	Jauda izslēgtā stāvoklī	maks. 0,2 W
WiFi tīkls	2,4 GHz		

SVARĪGI DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

- Lietojiet šo ierīci tikai tā, kā izklāstīts šajā lietošanas instrukcijā.
- Pirms ierīces pirmās izmantošanas noņemiet visu iepakojumu un reklāmas materiālus.
- Pārliecinieties, ka elektrotīkla spriegums atbilst tam spriegumam, kas ir minēts uz tehnisko pamatdatu plāksnītes.
- Atvienojot ierīci no elektrotīkla, nekad neraujiet elektrības vadu. Satveriet kontaktdakšu un atvienojiet to, viegli pavelkot.
- Neļaujiet ar ierīci darboties bērniem vai personām bez attiecīgām iemaņām. Izmantojiet to bērniem nepieejamā vietā.
- Personām ar ierobežotām kustību spējām, ierobežotu maņu uztveri, nepietiekamām gara spējām vai cilvēkiem, kas nepazīna pareizu tās izmantošanu, šī ierīce jāizmanto tikai atbildīgas, zinošas personas uzraudzībā.
- Ja ierīces izmantošanas laikā tuvumā ir bērni, ievērojiet papildu piesardzību.
- Nodrošiniet, lai strāvas vads nepieskartos karstām virsmām.

- Sargājiet strāvas vadu bērniem nepieejamā vietā.
- Sargājiet ierīci no tiešiem saules stariem, augstas temperatūras un mitruma.
- Nepieļaujiet ierīces karāšanos strāvas vadā.
- Neizmantojiet ierīci vietā, kur atrodas sprādzienbīstamas gāzes vai viegli uzliesmojošas vielas (šķīdinātāji, tvaiki, līmes utt.).
- Ierīces tīrīšanai neizmantojiet abrazīvas vai ķīmiski agresīvas vielas.
- Nelietojiet ierīci, ja tā nedarbojas pareizi vai ja tā ir nomesta, bojāta vai pakļauta šķidrumu iedarbībai. Nogādājiet ierīci pārbaudīšanai un labošanai pilnvarotā servisa apkalpes centrā.
- Neizmantojiet ierīci ar bojātu elektrības vadu vai kontaktdakšu. Lai veiktu bojātu detaļu labošanu vai maiņu, nekavējoties sazinieties ar pilnvaroto servisa apkalpes centru.
- Neaptiniet strāvas vadu ap ierīces korpusu.
- Šī ierīce nav paredzēta lietošanai ārpus telpām.
- Ierīce ir paredzēta tikai māsāimniecības vajadzībām. Tā nav paredzēta ekspluatācijai komerc nolūkos.
- **Nepieļaujiet elektrības vada, kontaktdakšas vai ierīces nokļūšanu ūdenī vai citā šķīdumā.**
- Izmantojiet tikai ražotāja ieteiktos piederumus. Neizmantojiet pagarinātāju.
- Ir aizliegts labot ierīci patstāvīgi. Sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.
- Bērni vecumā no 8 gadiem un vecāki, kā arī personas ar fiziskiem, maņu vai garīgiem traucējumiem vai ar nepietiekamu pieredzi un zināšanām drīkst izmantot šo ierīci, ja viņi atrodas citu cilvēku uzraudzībā vai arī ir instruēti par ierīces izmantošanu drošā veidā, kā arī izprot iespējamo bīstamību. Lietotāja veikto ierīces tīrīšanu un apkopi

nedrīkst veikt bērni, kas jaunāki par 8 gadiem un neatrodas pieaugušo uzraudzībā. Bērni, kas ir jaunāki par 8 gadiem, nedrīkst atrasties ierīces un tās vada tuvumā. Neļaujiet bērniem rotaļāties ar šo ierīci.

Ražotāja norādījumu neievērošanas dēļ var tikt atteikts garantijas remonts.

IERĪCES APRAKSTS

Mazuļa kameras apraksts

- 1 Kameras objektīvs
- 2 Mikrofons
- 3 Zvana/savienojuma pāri poga
- 4 LED gaisma
- 5 SD kartes slots (maks. 128 GB)
- 6 Skājrūnis
- 7 USB-C barošanas savienotājs
- 8 Restartēšanas poga

- 9 Nakts redzamības gaismas diodes
- 10 Temperatūras sensors
- 11 Savienojuma pāri poga
- 12 Statusa indikators
- 13 Infrasarkanais sensors nakts redzamībai
- 14 Elastīgs turētājs
- 15 Monitora komplekts
- 16 Adapteris

Monitora apraksts

- 1 Mikrofons
- 2 Uzlādes indikatora gaisma
- 3 Lietošanas indikatora gaisma
- 4 Pietuvināt/attālināt
- 5 Izvēlnē
- 6 Virziens
- 7 Apstiprināt
- 8 Zvanīt

- 9 Atpakaļ
- 10 Antena
- 11 Barošanas poga
- 12 Skājrūnis
- 13 Monitora turētājs
- 14 Restartēt
- 15 USB-C savienotājs

Piezīme: Uzlādes indikatora gaisma (2) uz monitora uzlādes laikā deg sarkana, bet pilnībā uzlādēta - zaļa. Lietošanas indikatora gaisma (3) deg zilā krāsā.

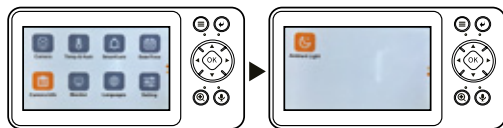
Monitora displeja apraksts

- Nospiediet izvēlnes pogu, lai atvērtu daudzfunkciju iestatījumus — ikonas parādīsies apakšējā rindā, izmantojiet < >, lai pārslēgtos starp ikonām. Nospiediet Labi uz atlasītās ikonas, parādīsies opcijas.



- | | | | |
|--------------------|-----------------------------|-------------------------|-------------------------------|
| Skajuma regulēšana | Ekrāna spilgtuma regulēšana | Ekrāna miega laiks | Ēdināšanas laika atgādinājums |
| Kanālu atšļošanas | Šūpuļdziesma | Gaismas avota frekvence | Iestatījumi |

- Nospiediet izvēlnes pogu -> Iestatījumu ikona -> Labi, lai parādītu iestatījumu opcijas. Izmantojiet < >, lai pārslēgtos starp ikonām. Izmantojiet leņķu bultīti, lai pārietu uz nākamo lapu. Nospiediet Labi uz atlasītās ikonas, parādīsies opcijas.



LIETOŠANAS INSTRUKCIJA

Lejupielādējiet lietotni

1. Pārliecinieties, vai jūsu Wi-Fi tīkls ir 2,4 GHz. Kamera neatbalsta 5 GHz tīklus.
2. Noskenējiet tālāk norādīto QR kodu vai meklējiet "Concept Home" pakalpojumā Google Play vai App Store, lai lejupielādētu lietotni savā mobilajā tālrunī. Ja jums jau ir Concept Home lietotne, atveriet lietotni, piesakieties un izpildiet savienošanas pāri



**Lietotne
Concept
Home**

instrukcijas. **Piezīme:** Kamera ir paredzēta lietošanai ar maīnstrāvu. Kad kamera ir pievienota strāvas avotam, indikators būs sarkans. Savienošanas pāri laikā indikators mirgos sarkanā krāsā. Kad indikators ir zaļš, savienošana pāri ir veiksmīga.

Kameras pievienošana lietotnei

- Pievienojiet kameru barošanas avotam, izmantojot USB-C kabeli.
- Reģistrējieties vai piesakieties lietotnē.
- Izpildiet norādījumus lietotnē savā mobilajā tālrunī.
- Kad esat pieteicies, noklikšķiniet uz "Pievienot ierīci" vai noklikšķiniet uz "+" lietotnes augšējā labajā stūrī, lai pievienotu ierīci (skatiet 1. attēlu). Parādīsies ierīču saraksts, atlasiet no saraksta -> Bērnu aprūpes sadaļa -> KD5010 (skatiet 2. attēlu).
- Nospiediet un 5 sekundes turiet nospiešanu restartēšanas pogu, atskanēs skaņas signāls un indikators mirgos sarkanā krāsā (3. attēls).
- Aizpildiet bezvadu tīkla pieteikšanās datus (skatiet 4. attēlu).
- Jūsu mobilā tālruņa ekrānā parādīsies QR kods, pāvērsiet to pret kameru no 15–20 cm attāluma. Pēc tam noklikšķiniet uz pogas "Pikstiens" (skatiet 5. attēlu). Kamera tagad izveidos savienojumu ar jūsu mobilo tālruni.
- Pēc veiksmīgas kameras savienošanas ar mobilo tālruni varat pārdēvēt ierīci un pēc tam noklikšķināt uz pogas Gatavs (skatiet 6. attēlu).

Kameras savienošana ar monitoru

- Ieslēdziet kameru un monitoru, abi izveidos savienojumu automātiski.
 - Ja savienojums neizdodas, lūdz, veiciet tālāk norādītās darbības, lai savienotu pāri.
 - Monitora ekrānā nospiediet pogu Izvēlne un atlasiet Iestatījumi -> Kamera, atlasiet 1. kameru un apstipriniet ar pogu Labi.
 - Turiet nospiešanu kameras savienošanas pāri pogu, līdz atskan signāls.
 - Ja nepieciešams savienot pāri vairākas kameras, atkārtojiet iepriekšējo darbību.
 - **Piezīme:** Ja vēlaties iestatīt parametrus vienai no kamerām vai iespējot tās funkcijas, vispirms atlasiet kameru.
- Kameras displejs:** Nospiediet pogu Izvēlne -> Kanāla skata ikona un kameras skatā atlasiet manuālu pārslēgšanu vai automātisku kameru pārslēgšanu.

Kameras un monitora savienojuma atcelšana

1. Monitora ekrānā nospiediet pogu Izvēlne un atlasiet Iestatījumi -> Kamera.
2. Atlasiet kameru, kuras savienojumu vēlaties atcelt.
3. Turiet nospiešanu pogu Labi.

Kameras funkcijas

Kustību/skanu noteikšana – kamera var noteikt gan kustības gan skaņas un pēc tam nosūtīt Jums ziņojumu uz mobilo tālruni paziņojuma veidā.

LED apgaismojums/šūpuldziesma – Kad mazulis raud, varat ieslēgt šūpuldziesmu vai nakts apgaismojumu. Ir pieejami dažādi šūpuldziesmu režīmi (cikliska atskaņošana, pārslēgšanās starp šūpuldziesmām) un LED gaismas.

Nakts gaisma - var iestatīt automātisku/izslēgtu/ieslēgtu režīmu. Kad tiek konstatēts mazāk gaismas, tiek aktivizēta nakts gaisma, attēls pārslēdzas uz melnbaltu režīmu.

Temperatūras un mitruma noteikšana - trauksme tiek aktivizēta katru reizi, kad tiek pārsniegta iestatītās temperatūras/mitruma augšējā vai apakšējā robeža.

Divvirzienu saziņa - ja lietotnē konstatējat, ka jūsu mazulis raud, varat ar viņu runāt un nomierināt viņu ar savu balsi pat no attāluma.

Ēdināšanas laika atgādinājums - iestatiet atgādinājumu par regulāru barošanas laiku.

Video ierakstīšana un fotografēšana (nepieciešama SD karte)

Kameras uzstādīšanas iespējas

Kameru var novietot uz līdzenas virsmas (skat. 1. metodes attēlu) vai pie sienas, izmantojot komplektā iekļauto montāžas kronšteinu (skat. 2. metodes attēlu), vai piestipriniet pie bērnu gultiņas rāmja vai divguļamās gultas galvgaļa, izmantojot elastīgo stiprinājumu (skatiet 3. attēla metodi). Pielāgojiet vēlamā skata leņķi, manuāli pagriežot kameru uz augšu/uz leju/pa kreisi/pa labi vai lietotnē/monitorā.

TEHNISKĀ APKALPE

Plašāka mēroga apkopes un remontdarbi, kuriem ir nepieciešama iekļaušanās ierīces iekšpusē, jāveic kvalificētam speciālistam vai servisa centram.

VIDES AIZSARDZĪBA

- Nododiet iepakojuma materiālu un vecās ierīces otrreizējai pārstrādei.
- Ierīču kastes var nodot atkritumu šķirošanas punktos.
- Polietilēna (PE) maisiņus nododiet otrreizējai pārstrādei paredzēto materiālu savākšanas punktā.

Ierīces otrreizējā pārstrāde tās kalpošanas laika beigās

Šī ierīce ir marķēta saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvu 2012/19/EU par elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumiem (WEEE). Simbols uz izstrādājuma vai tā iepakojuma norāda, ka šis izstrādājums nepieder sadzīves atkritumiem. Tas jānogādā elektrisko un elektronisko iekārtu otrreizējās pārstrādes savākšanas punktā. Nodrošinot šā izstrādājuma pareizu iznīcināšanu, tiks novērsta nelabvēlīga ietekme uz vidi un cilvēku veselību, ko var izraisīt nepareiza ierīces iznīcināšana. Iznīcināšana jāveic saskaņā ar noteikumiem par atkritumu apstrādi. Lai iegūtu papildu informāciju par šīs ierīces otrreizēju pārstrādi, lūdzu, sazinieties ar vietējās pašvaldības sadzīves atkritumu iznīcināšanas dienestu vai veikalu, kurā iegādājāties izstrādājumu.



Šis izstrādājums atbilst visām piemērojamo EU direktīvu pamatprasībām.

Izmaiņas tekstā, konstrukcijā un tehniskajās specifikācijās var tikt veiktas bez iepriekšēja brīdinājuma, un mēs paturam tiesības veikt šīs izmaiņas.

ACKNOWLEDGMENT

Thank you for purchasing a Concept product. We wish you much joy with your new appliance every day you use it.

Please read the instruction manual carefully before initial use. To refer to this manual any time you need to, we recommend you to keep it in a safe place. And please pass it to any future owner of the appliance.

Technical parameters			
Power supply	5 V / 1 A typ C	Power consumption when switched off	max. 0,2 W
WiFi network	2,4 GHz		

IMPORTANT SAFETY PRECAUTIONS

- Do not use the appliance in any other way than as described in this manual.
- Remove all the covering and marketing materials from the appliance before the first use.
- Make sure the mains voltage corresponds to the values on the rating plate of the appliance.
- When disconnecting the appliance from the wall outlet, never pull the power cord, grasp the plug end and disconnect it by removing it from the receptacle.
- Do not allow children or unauthorized people to handle the appliance, use it out of their reach.
- Persons with reduced mobility, reduced sensory perception, mental disadvantage or persons not familiar with the operation must use the appliance only under the supervision of responsible person, who is familiar with the instructions.
- Care should be taken when using the appliance near children.

- Do not let the power cord touch hot surfaces.
- Keep the power cord out of the reach of children.
- Protect the appliance from direct sunlight, high temperatures and humidity.
- Do not allow the appliance to hang on the power cord.
- Do not use the appliance in an environment where there are explosive gases and flammable substances (solvents, varnishes, adhesives, etc.).
- Do not use coarse and chemically aggressive substances to clean the appliance.
- Do not use the appliance if it is not working properly, has been dropped, damaged or immersed in liquid. Have it checked and repaired by an authorized service centre.
- Do not use the appliance with a damaged cord or plug and have it repaired immediately by an authorized service centre.
- Do not wrap the power cord around the appliance body.
- Do not use the appliance outdoors.
- The appliance is only suitable for home use and is not intended for commercial use.
- **Do not immerse the power cord, plug or appliance in water or any other liquid.**
- Do not use any accessories other than those recommended by the manufacturer. Do not use an extension cord.
- Do not repair the appliance yourself. Contact an authorized service centre.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning the use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Cleaning and maintenance performed by

the user must not be carried out by children unless they are 8 years old and under supervision. Children aged under 8 years of age must be kept away from the appliance and its power cord. Do not let children play with the appliance.

Damages from failure to follow the manufacturer's instructions are not covered by the warranty.

PRODUCT DESCRIPTION

Baby Camera Description

- 1 Camera Lens
- 2 Microphone
- 3 Call/Pairing Button
- 4 LED Light
- 5 SD Card Slot (Max. 128 GB)
- 6 Speaker
- 7 USB-C Power Connector
- 8 Restart Button

- 9 Night Vision LEDs
- 10 Temperature Sensor
- 11 Pairing Button
- 12 Status Indicator
- 13 Infrared Sensor for Night Vision
- 14 Flexible Holder
- 15 Mounting Kit
- 16 Adapter

Monitor Description

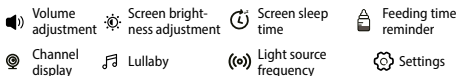
- 1 Microphone
- 2 Charging Indicator Light
- 3 In-Use Indicator Light
- 4 Zoom In/Out
- 5 Menu
- 6 Direction
- 7 Confirm
- 8 Call

- 9 Back
- 10 Antenna
- 11 Power Button
- 12 Speaker
- 13 Monitor Holder
- 14 Restart
- 15 USB-C Connector

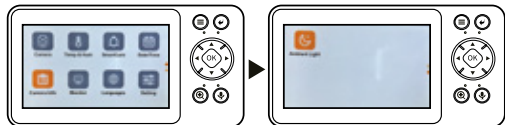
Note: The charging indicator light (2) on the monitor is red during charging and green when fully charged. The in-use indicator light (3) is blue.

Monitor Display Description

- Press Menu button to enter multi-function settings - icons will appear in the bottom row, use < > to switch between icons. Press OK on the selected icon, options will appear.



- Press Menu button -> Settings icon -> OK to display settings options. Use < > to switch between icons. Use down arrow to go to the next page. Press OK on the selected icon, options will appear.



OPERATING INSTRUCTIONS

Download the App

- Make sure your Wi-Fi network is 2.4GHz. The camera does not support 5 GHz networks.
- Scan the QR code below or search for "Concept Home" on Google Play or App Store to download the app to your mobile phone. If you already have Concept Home, open the app, log in, and follow the pairing instructions. **Note:** The camera is designed for AC power. The indicator will be red when the camera is connected to power. The indicator will flash red during pairing. When the indicator is green, pairing is successful.



App
Concept
Home

Connecting the camera to the app

- Connect the camera to the power source using the USB-C cable.
- Register or log in to the app.
- Follow the instructions in the app on your mobile phone.
- Once logged in, click on "Add device" or click on the "+" in the upper right corner of the app to add the device (see picture no. 1). A list of appliances will appear, select from the list -> Baby care section -> KD5010 (see picture no. 2).
- Press and hold the restart button for 5 seconds, a tone will sound and the indicator will flash red (picture no. 3).
- Fill in the login details for your wireless network (see picture no. 4).
- A QR code will appear on the screen of your mobile phone, point it at the camera from a distance of 15-20 cm. Then click on the "Beep" button (see picture no. 5). The camera will now connect to your mobile phone.
- After successfully connecting the camera to the mobile phone, you can rename the device and then click the Done button (see Figure 6).

Connecting the camera to the monitor

- Turn on the camera and monitor, both will connect automatically.
 - If the connection fails, please follow the steps below to pair.
 - On the monitor screen, press the Menu button and select Settings -> Camera, select Camera No. 1, confirm with the OK button.
 - Long press the pairing button on the camera until you hear a tone.
 - If you need to pair multiple cameras, repeat the previous step.
 - Note:** If you want to set parameters for one of the cameras or enable its functions, select the camera first.
- Camera display:** Press the Menu button -> Channel View icon and select manual switching in the camera view or select automatic camera switching.

Canceling the connection of the camera and monitor

- On the monitor screen, press the Menu button and select Settings -> Camera.
- Select the camera you want to cancel the connection.
- Long press the OK button.

Baby monitor features

Motion/sound detection - The baby monitor can detect motion and sound and then send a notification to your phone.

LED light/lullaby - When your baby cries, you can play a lullaby or turn on the night light. There are various lullaby modes to choose from (loop playback, switching between lullabies) and LED lights.

Night light - Can be set to automatic/off/on. When less light is detected, the night light is activated, the image switches to black and white mode.

Temperature and humidity detection - the alarm is triggered every time the upper or lower limit of the set temperature/humidity is exceeded.

Two-way communication - If you find that your baby is crying in the app, you can talk to him and calm him with your voice even from a distance.

Feeding time reminder - Set a reminder for regular feeding time.

Video recording and photo taking (SD card required)

Baby monitor installation options

You can place the baby monitor on a flat surface (see Method 1 figure), or mount it on the wall using the included mounting bracket (see Method 2 figure), or attach to the crib frame or headboard of a double bed using the flexible mount (see picture method 3). Adjust the desired viewing angle by manually rotating the camera up/down/left/right or in the app/on the monitor.

SERVICE

Extensive maintenance or repair, which requires access to internal parts of the product, has to be performed by a qualified service centre.

ENVIRONMENTAL CONCERNS

- Packaging materials and old appliances should be recycled.
- Packaging materials may be disposed of as sorted waste.
- Dispose the plastic bags made of polyethylene (PE) of as sorted waste.

Recycling of the appliance at the end of its lifespan



This appliance is labelled in accordance with European Directive 2012/19/EU concerning used electrical and electronic appliances (Waste Electrical and Electronic Equipment - WEEE). The symbol on the product or on its packaging indicates that this product may not be treated as household waste. Instead, it should be taken to the appropriate collection point for

the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. The disposal of such material has to be done according to the recycling regulations. For more detailed information about recycling of this appliance see the authorized local office or service for household waste disposal or the shop, where you purchased the appliance.



The product meets all the necessary requirements of the EU directives applicable to the specific product.

Changes in text, design, and technical specifications are subject to change without notice and we reserve the right to change them.

DANKSAGUNG

Vielen Dank, dass Sie ein Produkt der Marke Concept eingekauft haben. Wir wünschen Ihnen, dass Sie mit unserem Produkt über seine gesamte Gebrauchsdauer zufrieden sein werden.

Lesen Sie sich vor dem ersten Gebrauch die ganze Bedienungsanleitung sorgfältig durch und bewahren Sie diese dann auf. Stellen Sie sicher, dass auch andere Personen, die dieses Produkt behandeln werden, sich mit dieser Gebrauchsanweisung vertraut machen.

Technische Parameter			
Stromversorgung	5 V / 1 A typ C	Leistungsaufnahme im ausgeschalteten Zustand	max. 0,2 W
WiFi-Netzwerk	2,4 GHz		

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

- Benutzen Sie das Gerät nicht anders, als es in dieser Anleitung beschrieben ist.
- Vor dem ersten Einsatz entfernen Sie alle Verpackungen und Marketingunterlagen vom Gerät.
- Überprüfen Sie, ob die Anschlussspannung den Werten auf dem Typenschild des Geräts entspricht.
- Zum Trennen des Gerätes von der Steckdose ziehen Sie nie am Zuleitungskabel, sondern greifen Sie den Stecker und trennen Sie diesen von der Steckdose durch das Ziehen.
- Gestatten Sie den Kindern und Unmündigen nicht, mit dem Gerät zu manipulieren, nutzen Sie es außerhalb ihrer Reichweite.
- Personen mit der erniedrigten Bewegungsfähigkeit, mit der erniedrigten Sinneswahrnehmung, mit der ungenügenden psychischen Fähigkeit oder Personen, die mit der Bedienung nicht anvertraut sind, müssen das Gerät nur unter der Aufsicht einer verantwortlichen und mit der Bedienung anvertrauten Person nutzen.

- Verwenden Sie das Gerät nur mit großer Vorsicht in der Nähe von Kindern.
- Lassen Sie das Netzkabel nicht heiße Oberflächen berühren.
- Bewahren Sie das Netzkabel außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Schützen Sie das Gerät vor direkter Sonneneinstrahlung, hohen Temperaturen und Feuchtigkeit.
- Lassen Sie das Gerät nicht am Zuleitungskabel hängen.
- Benutzen Sie das Gerät in dem Umfeld mit dem Vorkommen der explosiven Gase und entzündbaren Stoffe (Lösemittel, Lacke, Klebstoffe usw.) nicht.
- Benutzen Sie keine groben und chemisch aggressiven Stoffe zur Reinigung des Geräts.
- Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn es nicht richtig arbeitet, nach einem Sturz, oder wenn es in eine Flüssigkeit eingetaucht wurde. Lassen Sie es von einer autorisierten Werkstatt überprüfen und reparieren.
- Nutzen Sie das Gerät mit dem beschädigten Zuleitungskabel oder Stecker nicht. Lassen Sie den Mangel von einer autorisierten Werkstatt unverzüglich beheben.
- Wickeln Sie den Körper des Geräts nicht mit dem Netzkabel um.
- Benutzen Sie das Gerät nicht draußen.
- Das Gerät ist nur für den Gebrauch im Haushalt geeignet, es ist nicht für kommerzielle Zwecke bestimmt.
- **Tauchen Sie das Zuleitungskabel, den Stecker oder das Gerät nicht ins Wasser oder in eine andere Flüssigkeit.**
- Nutzen Sie kein anderes Zubehör, als es vom Hersteller empfohlen wird. Verwenden Sie kein Verlängerungskabel.
- Reparieren Sie das Gerät nicht selbst. Wenden Sie sich an eine autorisierte Werkstatt.
- Dieses Gerät können Kinder ab dem 8. Lebensjahr und Personen mit den erniedrigten physischen oder mentalen

Fähigkeiten oder mit den ungenügenden Erfahrungen und Kenntnissen dann nutzen, wenn sie unter der Aufsicht stehen oder wenn sie über das Nutzen des Geräts auf eine sichere Weise belehrt wurden und wenn sie die eventuellen Gefahren verstehen. Die von dem Benutzer durchzuführende Reinigung und Wartung dürfen keine Kinder durchführen, wenn sie nicht älter als 8 Jahre und unter keiner Aufsicht sind. Kinder bis zum 8. Lebensjahr müssen außerhalb der Reichweite des Geräts und dessen Zuleitung gehalten werden. Kinder dürfen mit dem Gerät nicht spielen.

Bei der Nichteinhaltung der Anweisungen des Herstellers kann eine eventuelle Reparatur nicht als Garantiereparatur anerkannt werden.

PRODUKTBE SCHREIBUNG

Beschreibung der Babykamera

- 1 Kameraobjektiv
- 2 Mikrofon
- 3 Anruf-/Kopplungstaste
- 4 LED-Leuchte
- 5 SD-Kartensteckplatz (max. 128 GB)
- 6 Lautsprecher
- 7 USB-C-Stromanschluss
- 8 Neustarttaste

- 9 Nachtsicht-LEDs
- 10 Temperatursensor
- 11 Kopplungstaste
- 12 Statusanzeige
- 13 Infrarotsensor für Nachtsicht
- 14 Flexible Halterung
- 15 Montagesatz
- 16 Adapter

Beschreibung des Babyphones

- 1 Mikrofon
- 2 Ladeanzeige
- 3 Betriebsanzeige
- 4 Vergrößern/Verkleinern
- 5 Menü
- 6 Richtung
- 7 Bestätigen
- 8 Rückruf
- 9 Antenne
- 10 Ein-/Aus-Taste
- 11 Lautsprecher
- 12 Babyphonehalterung
- 13 Neustart
- 14 USB-C-Anschluss

Hinweis: Die Ladeanzeige (2) am Babyphone leuchtet während des Ladevorgangs rot und bei vollständiger Ladung grün. Die Betriebsanzeige (3) leuchtet blau.

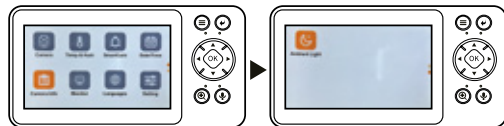
Beschreibung der Monitoranzeige

- Drücken Sie die Menütaste, um die Multifunktionseinstellungen aufzurufen. Die Symbole werden in der unteren Zeile angezeigt. Mit < > können Sie zwischen den Symbolen wechseln. Drücken Sie auf dem ausgewählten Symbol OK, um die Optionen anzuzeigen.



- | | | | |
|--------------------|-------------------------------|--------------------------|-----------------------|
| Lautstärkeregelung | Bildschirmhelligkeitsregelung | Bildschirm-Einschlafzeit | Fütterungs-erinnerung |
| Kanal-anzeige | Schlaflied | Lichtquellen-frequenz | Einstellungen |

- Drücken Sie die Menütaste -> Einstellungssymbol -> OK, um die Einstellungsoptionen anzuzeigen. Mit < > können Sie zwischen den Symbolen wechseln. Mit dem Abwärtspfeil gelangen Sie zur nächsten Seite. Drücken Sie auf dem ausgewählten Symbol OK, um die Optionen anzuzeigen.



BEDIENUNGSANLEITUNG

App herunterladen

1. Stellen Sie sicher, dass Ihr WLAN-Netzwerk 2,4 GHz unterstützt. Die Kamera unterstützt keine 5-GHz-Netzwerke.

- Scannen Sie den unten stehenden QR-Code oder suchen Sie im Google Play Store oder App Store nach „Concept Home“, um die App auf Ihr Smartphone herunterzuladen. Wenn Sie Concept Home bereits installiert haben, öffnen Sie die App, melden Sie sich an und folgen Sie den Anweisungen zum Pairing. **Hinweis:** Die Kamera ist für den Netzbetrieb ausgelegt. Die Anzeige leuchtet rot, wenn die Kamera an das Stromnetz angeschlossen ist. Während des Pairings blinkt die Anzeige rot. Leuchtet die Anzeige grün, war das Pairing erfolgreich.



App
Concept
Home

Kamera mit der App verbinden

- Schließen Sie die Kamera über das USB-C-Kabel an die Stromversorgung an.
- Registrieren Sie sich oder melden Sie sich in der App an.
- Folgen Sie den Anweisungen in der App auf Ihrem Smartphone.
- Klicken Sie nach der Anmeldung auf „Gerät hinzufügen“ oder auf das „+“ in der oberen rechten Ecke der App, um das Gerät hinzuzufügen (siehe Abbildung 1). Es erscheint eine Geräteliste. Wählen Sie aus der Liste das gewünschte Gerät aus -> Babypflege -> KD5010 (siehe Abbildung 2).
- Halten Sie die Neustarttaste 5 Sekunden lang gedrückt. Ein Signalton ertönt und die Anzeige blinkt rot (Abbildung 3).
- Geben Sie die Anmeldedaten für Ihr WLAN-Netzwerk ein (siehe Abbildung 4).
- Auf dem Display Ihres Smartphones erscheint ein QR-Code. Halten Sie ihn aus 15–20 cm Entfernung auf die Kamera. Klicken Sie anschließend auf die Schaltfläche „Signalton“ (siehe Abbildung 5). Die Kamera verbindet sich nun mit Ihrem Smartphone.
- Nachdem Sie die Kamera erfolgreich mit dem Mobiltelefon verbunden haben, können Sie das Gerät umbenennen und anschließend auf „Fertig“ klicken (siehe Abbildung 6).

Kamera mit dem Monitor verbinden

- Schalten Sie Kamera und Monitor ein. Beide verbinden sich automatisch.
- Sollte die Verbindung fehlschlagen, befolgen Sie bitte die folgenden Schritte zum Koppeln.
- Drücken Sie auf dem Monitorbildschirm die Menütaste und wählen Sie Einstellungen -> Kamera. Wählen Sie Kamera Nr. 1 aus und bestätigen Sie mit der OK-Taste.

- Halten Sie die Koppeltaste an der Kamera gedrückt, bis ein Signalton ertönt.
- Wenn Sie mehrere Kameras koppeln möchten, wiederholen Sie den vorherigen Schritt.
- Hinweis:** Wenn Sie Parameter für eine der Kameras festlegen oder ihre Funktionen aktivieren möchten, wählen Sie zuerst die Kamera aus. **Kameraanzeige:** Drücken Sie die Menütaste -> Kanalansicht und wählen Sie in der Kameraansicht die manuelle Umschaltung oder die automatische Kameraumschaltung.

Verbindung von Kamera und Monitor abbrechen

- Drücken Sie auf dem Monitorbildschirm die Menütaste und wählen Sie Einstellungen -> Kamera.
- Wählen Sie die Kamera aus, deren Verbindung Sie abbrechen möchten.
- Halten Sie die OK-Taste gedrückt.

Funktion der Kamera

Bewegungs-/Geräuschdetektion – Die Kamera kann die Bewegung und auch Geräusche erkennen und danach sendet sie Ihnen eine Nachricht an Ihr Mobiltelefon in der Form einer Notifizierung.

LED-Licht/Schlaflied – Wenn Ihr Kind weint, können Sie ihm ein Schlaflied oder das Nachtlit leuchten einschalten. Es stehen verschiedene Schlafliedmodi (Loop-Wiedergabe, Wechsel zwischen Schlafliedern) und LED-Leuchten zur Auswahl.

Nachtlit – Kann auf Automatisch/Aus/Ein eingestellt werden. Bei geringerer Helligkeit wird das Nachtlit aktiviert und das Bild wechselt in den Schwarzweißmodus.

Temperatur – und Feuchtigkeitserkennung – Der Alarm wird jedes Mal ausgelöst, wenn die eingestellte Temperatur/Luftfeuchtigkeit überschritten oder unterschritten wird.

Zwei-Wege-Kommunikation – Wenn Sie in der App feststellen, dass Ihr Baby weint, können Sie es auch aus der Ferne mit Ihrer Stimme beruhigen.

Fütterungserinnerung – Richten Sie eine Erinnerung für regelmäßige Fütterungen ein.

Video- und Fotoaufnahme (SD-Karte erforderlich)

Möglichkeiten der Installation der Kamera

Sie können die Kamera auf eine ebene Oberfläche legen (siehe Abbildung Methode 1) oder an die Wand mittels eines beigefügten Montagehalters

befestigen (siehe Abbildung Methode 2), oder mit der flexiblen Halterung am Gitterbettrahmen oder Kopfteil eines Doppelbettes befestigen (siehe Bild Methode 3). Den gewünschten Blickwinkel durch manuelles Drehen der Kamera nach oben/unten/links/rechts oder in der App/am Monitor einstellen.

INSTANDHALTUNG

Eine umfangreiche Wartung oder Reparatur, die einen Eingriff in die inneren Teile des Gerätes erfordert, ist durch eine spezialisierte Reparaturwerkstatt durchzuführen.

UMWELTSCHUTZ

- Bevorzugen Sie das Recyceln von Verpackungen und Altgeräten.
- Der Gerätekarton kann als sortiertes Altmaterial entsorgt werden.
- Die Polyethylen-tüten (PE) geben Sie zur Sammlung des Materials zum Recyceln ab.

Recycling des Gerätes am Ende seiner Lebensdauer



Dieses Gerät ist im Einklang mit der Europäischen Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE) gekennzeichnet. Das Symbol am Produkt oder an dessen Verpackung gibt an, dass dieses Produkt nicht in den Haushaltsabfall gehört. Es ist auf eine Sammelstelle zum Recyceln der elektrischen und elektronischen Anlagen zu bringen. Durch die Sicherstellung der korrekten Entsorgung dieses Produktes helfen Sie, negative Konsequenzen für die Umwelt und die Gesundheit der Menschen zu verhindern, die durch die unsachgemäße Entsorgung dieses Produktes verursacht würden. Die Entsorgung muss im Einklang mit den Vorschriften für die Abfallbehandlung durchgeführt werden. Ausführlichere Informationen zum Recycling dieses Produktes erhalten Sie bei der zuständigen örtlichen Behörde, dem Dienstleister für Entsorgung von Haushaltsabfall oder in dem Geschäft, wo Sie das Produkt gekauft haben.



Dieses Produkt erfüllt sämtliche Grundanforderungen der EU-Richtlinien, die sich darauf beziehen.

Die Änderungen im Text, im Design und in den technischen Spezifizierungen können ohne vorherigen Hinweis geändert werden, und wir behalten uns das Recht auf deren Änderungen vor.

MERCI

Nous vous remercions d'avoir acheté le produit de la marque Concept et nous espérons qu'il vous apportera votre entière satisfaction pendant son utilisation.

Lire attentivement le manuel d'emploi avant la première utilisation et le conserver. Faire prendre connaissance du manuel d'emploi par les autres personnes pouvant manipuler le produit.

Paramètres techniques			
Alimentation électrique	5 V / 1 A typ C	Consommation à l'état éteint	max. 0,2 W
Réseau WiFi	2,4 GHz		

PRÉCAUTIONS PARTICULIÈRES DE SÉCURITÉ

- Ne jamais utiliser l'appareil autrement que prévu dans le manuel d'emploi.
- Enlever tous les emballages et autres éléments de marketing avant la première utilisation.
- S'assurer que la tension de secteur correspond bien à celle marquée sur la plaque signalétique figurant sous l'appareil.
- Ne pas tirer sur le cordon d'alimentation pour le débrancher, mais saisir la fiche et la tirer délicatement.
- Ne pas permettre aux enfants ou aux personnes de capacités mentales réduites de manipuler l'appareil ou le mettre hors leur portée.
- Des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance du mode d'emploi ne doivent manipuler l'appareil que sous la surveillance d'une personne responsable informée de l'utilisation de l'appareil.
- Redoubler de vigilance lorsque l'appareil est utilisé en proximité des enfants.

- Éviter que le câble d'alimentation entre en contact avec les surfaces chaudes.
- Gardez le cordon d'alimentation hors de portée des enfants.
- Protégez l'appareil des rayons directs du soleil, des températures élevées et de l'humidité.
- Ne pas suspendre l'appareil par le cordon d'alimentation.
- Ne pas utiliser l'appareil dans des locaux contenant les gaz explosifs ou inflammables (solvants, peintures, colles, etc.).
- Ne jamais nettoyer l'appareil à l'aide des agents abrasifs ou des produits chimiques agressifs.
- Ne pas utiliser l'appareil s'il ne fonctionne pas correctement, s'il est tombé par terre, s'il a été endommagé ou plongé dans un liquide. Laisser le vérifier et réparer dans un centre d'entretien agréé.
- Ne jamais utiliser l'appareil si le cordon d'alimentation ou la prise est abîmé, laisser le réparer immédiatement dans un centre d'entretien agréé.
- Ne pas entourer le cordon d'alimentation autour de l'appareil.
- Ne pas utiliser l'appareil à l'extérieur.
- L'appareil est exclusivement destiné à un usage domestique, il n'est pas prévu à des fins commerciales.
- **Ne jamais plonger le cordon d'alimentation, la fiche ou l'appareil dans de l'eau ou d'autres liquides.**
- Ne pas utiliser autres accessoires que ceux prévus par le fabricant. N'utilisez pas de rallonge.
- Ne pas essayer de réparer l'appareil par ses propres soins. Contacter un centre d'entretien agréé.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et les personnes ayant des capacités physiques ou mentales réduites ou le manque d'expérience et de connaissances, si elles sont supervisées ou ont reçu des instructions pour utiliser l'appareil d'une manière sûre et

comprennent les dangers potentiels. Les enfants de moins de 8 ans ne sont pas autorisés à réaliser les opérations de nettoyage ou d'entretien que sous la surveillance. Maintenir l'appareil et le cordon d'alimentation hors de portée des enfants de moins de 8 ans. Ne pas laisser les enfants jouer avec l'appareil.

En cas de non-respect des recommandations du fabricant, la garantie concernant la réparation est annulée.

DESCRIPTION DU PRODUIT

Description de la caméra pour bébé

- | | |
|---|---|
| 1 Objectif de la caméra | 9 Voyants de vision nocturne |
| 2 Microphone | 10 Capteur de température |
| 3 Bouton d'appel/d'appairage | 11 Bouton d'appairage |
| 4 Voyant LED | 12 Voyant d'état |
| 5 Emplacement pour carte SD (max. 128 Go) | 13 Capteur infrarouge pour la vision nocturne |
| 6 Haut-parleur | 14 Support flexible |
| 7 Connecteur d'alimentation USB-C | 15 Kit de montage |
| 8 Bouton de redémarrage | 16 Adaptateur |

Description du moniteur

- | | |
|------------------------|--------------------------|
| 1 Microphone | 9 Retour |
| 2 Voyant de charge | 10 Antenne |
| 3 Voyant d'utilisation | 11 Bouton d'alimentation |
| 4 Zoom avant/arrière | 12 Haut-parleur |
| 5 Menu | 13 Support du moniteur |
| 6 Direction | 14 Redémarrage |
| 7 Confirmer | 15 Connecteur USB-C |
| 8 Rappel | |

Remarque : Le voyant de charge (2) du moniteur est rouge pendant la charge et vert une fois la charge terminée. Le voyant d'utilisation (3) est bleu.

Description de l'écran

- Appuyez sur le bouton Menu pour accéder aux paramètres multifonctions. Les icônes s'affichent en bas. Utilisez < > pour passer d'une icône à l'autre. Appuyez sur OK sur l'icône sélectionnée pour afficher les options.



- | | | | |
|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------------|----------------------------|
| Réglage du volume | Réglage de la luminosité de l'écran | Temps de veille de l'écran | Rappel de l'heure du repas |
| Affichage des chaînes | Berceuse | Fréquence de la source lumineuse | Paramètres |

- Appuyez sur le bouton Menu -> Icône Paramètres -> OK pour afficher les options. Utilisez < > pour passer d'une icône à l'autre. Utilisez la flèche vers le bas pour accéder à la page suivante. Appuyez sur OK sur l'icône sélectionnée pour afficher les options.



MODE D'EMPLOI

Téléchargez l'application

- Assurez-vous que votre réseau Wi-Fi est bien 2,4 GHz. La caméra ne prend pas en charge les réseaux 5 GHz.
- Scannez le code QR ci-dessous ou recherchez « Concept Home » sur Google Play ou l'App Store pour télécharger l'application sur votre téléphone. Si vous possédez déjà Concept Home, ouvrez l'application, connectez-vous



**Application
Concept
Home**

et suivez les instructions d'appairage. **Remarque** : La caméra est conçue pour fonctionner sur secteur. Le voyant est rouge lorsqu'elle est branchée sur secteur. Il clignote en rouge pendant l'appairage. Lorsqu'il est vert, l'appairage est réussi.

Connexion de la caméra à l'application

- Connectez la caméra à une source d'alimentation à l'aide du câble USB-C.
- Inscrivez-vous ou connectez-vous à l'application.
- Suivez les instructions de l'application sur votre téléphone portable.
- Une fois connecté, cliquez sur « Ajouter un appareil » ou sur le « + » en haut à droite de l'application pour ajouter l'appareil (voir image 1). Une liste d'appareils apparaîtra. Sélectionnez-la dans la liste > Section Soins bébé > KD5010 (voir image 2).
- Appuyez sur le bouton de redémarrage pendant 5 secondes ; un signal sonore retentit et le voyant clignote en rouge (image 3).
- Renseignez les informations de connexion à votre réseau sans fil (voir image 4).
- Un code QR apparaîtra sur l'écran de votre téléphone portable. Pointez-le vers la caméra à une distance de 15 à 20 cm. Cliquez ensuite sur le bouton « Bip » (voir image 5). La caméra se connectera alors à votre téléphone portable.
- Une fois la caméra connectée au téléphone, vous pouvez renommer l'appareil, puis cliquer sur le bouton Terminé (voir Figure 6).

Connexion de la caméra au moniteur

- Allumez la caméra et le moniteur : la connexion se fera automatiquement.
- En cas d'échec de la connexion, suivez les étapes ci-dessous pour l'appairage.
- Sur l'écran du moniteur, appuyez sur le bouton Menu et sélectionnez Paramètres -> Caméra. Sélectionnez la caméra n° 1 et confirmez avec le bouton OK.
- Appuyez longuement sur le bouton d'appairage de la caméra jusqu'à entendre une tonalité.
- Si vous devez appairer plusieurs caméras, répétez l'étape précédente.
- **Remarque**: Pour configurer les paramètres d'une caméra ou activer ses fonctions, sélectionnez d'abord la caméra.

Affichage de la caméra: Appuyez sur le bouton Menu -> Affichage des canaux et sélectionnez la commutation manuelle dans la vue caméra ou la commutation automatique.

Annulation de la connexion de la caméra et du moniteur

1. Sur l'écran du moniteur, appuyez sur le bouton Menu et sélectionnez Paramètres -> Caméra.
2. Sélectionnez la caméra dont vous souhaitez annuler la connexion.
3. Appuyez longuement sur le bouton OK.

Fonctions de la caméra

Détection de mouvement / son - La caméra peut détecter les mouvements et les sons, puis envoyer un message à votre téléphone portable sous la forme d'une notification.

Lumière / collier LED - Lorsque votre bébé pleure, vous pouvez lui faire écouter une berceuse ou une veilleuse. Différents modes de berceuse sont disponibles (lecture en boucle, alternance entre berceuses) et des lumières LED sont disponibles.

Veilleuse - Réglage automatique, arrêt/marche. En cas de faible luminosité, la veilleuse s'active et l'image passe en noir et blanc.

Détection de température et d'humidité - L'alarme se déclenche dès que la température/l'humidité réglée est dépassée.

Communication bidirectionnelle - Si votre bébé pleure dans l'application, vous pouvez lui parler et le calmer avec votre voix, même à distance.

Rappel de repas - Programmez un rappel pour les repas réguliers.

Enregistrement vidéo et prise de photos (carte SD requise)

Options d'installation de la caméra

Vous pouvez placer la caméra sur une surface plane (voir figure méthode 1), ou la fixer au mur à l'aide du support de montage fourni (voir figure méthode 2), ou fixez-la au cadre du berceau ou à la tête de lit d'un lit double à l'aide du support flexible (voir la méthode 3 sur l'image). Réglez l'angle de vue souhaité en faisant pivoter la caméra manuellement vers le haut, le bas, la gauche ou la droite, ou dans l'application ou sur l'écran.

ENTRETIEN

Les opérations de maintenance ou les réparations de plus grande étendue nécessitant une intervention sur les composantes internes de l'appareil ne peuvent être effectuées que par un centre d'entretien agréé.

PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT

- Préférer le recyclage des emballages et des appareils à la fin de leur durée de vie.
- Le carton est à remettre dans le centre de collecte sélective.
- Les sachets en plastique (PE) sont à remettre dans le centre de collecte sélective pour recyclage.

Recyclage de l'appareil à la fin de sa durée de vie :



La désignation du produit est conforme à la Directive européenne 2012/19/EU relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (WEEE). Le symbole apposé sur le produit ou son emballage indique que le produit ne doit pas être éliminé avec les déchets municipaux. Il est nécessaire de le remettre dans un centre de collecte pour le recyclage des équipements électriques et électroniques. En assurant une élimination conforme de ce produit, vous pouvez empêcher tout impact négatif sur l'environnement et sur la santé humaine résultant de la liquidation non conforme de ce produit. Éliminer le produit en conformité à la réglementation de traitement de déchets. De plus amples informations concernant le recyclage peuvent être obtenues auprès de l'administration locale compétente, les centres de tri de déchets ménagers ou dans le magasin où vous avez acheté votre produit.



Ce produit satisfait aux exigences élémentaires des directives EU applicables.

Le fabricant se réserve le droit d'effectuer les modifications du texte, design et spécifications techniques sans information préalable.

RINGRAZIAMENTO

Grazie per aver acquisito il prodotto di marchio Concept e vi auguriamo che vi dia la massima soddisfazione per tutta la durata della sua vita utile.

Prima di usarlo per la prima volta, leggere attentamente l'intero manuale di istruzioni e poi conservarlo con cura. Assicurarsi che le altre persone che maneggiano il prodotto abbiano familiarità con queste istruzioni.

Parametri tecnici			
Alimentazione	5 V / 1 A typ C	Potenza assorbita in stato di spegnimento	massima 0,2 W
Rete WiFi	2,4 GHz		

IMPORTANTI AVVERTIMENTI DI SICUREZZA

- Non utilizzare il prodotto in modo diverso da quello descritto nel presente manuale d'uso.
- Eliminare completamente tutti gli imballi e materiali pubblicitari prima di utilizzare l'apparecchio per la prima volta.
- Verificare se la tensione della rete corrisponde ai valori riportati sull'etichetta del prodotto.
- Quando si scollega l'apparecchio dalla presa di corrente, non tirare mai il cavo di alimentazione, ma afferrare la spina e staccarla.
- Non permettere ai bambini, né alle persone incapaci di volere e di intendere, di manipolare con l'apparecchio, utilizzarlo fuori dalla loro portata.
- Le persone con la mobilità e/o la percezione ridotte, mentalmente inadatte oppure le persone non istruite in merito all'uso devono utilizzare l'apparecchio solo in presenza di una persona responsabile e istruita in merito.
- Prestare la maggiore attenzione se l'apparecchio è utilizzato in presenza dei bambini.

- Avere cura che il cavo di alimentazione non tocchi le superfici caldi.
- Tenere il cavo di alimentazione fuori dalla portata dei bambini.
- Proteggere l'apparecchio dalla luce solare diretta, dalle alte temperature e dall'umidità.
- Non far appendere l'apparecchio su cavo di alimentazione.
- Non utilizzare l'apparecchio nell'ambiente a rischio di esplosione (in presenza di solventi, vernici, colle etc.).
- Per pulire l'apparecchio non adoperare gli agenti chimici aggressivi e abrasivi.
- Non utilizzare l'apparecchio se non funziona correttamente se caduto per terra o se è stato immerso nell'acqua o in un altro liquido. In tal caso bisogna far esaminare l'apparecchio ed eventualmente farlo riparare da un'officina autorizzata.
- Non utilizzare l'apparecchio se il cavo di alimentazione o la spina risultano danneggiati, il tale difetto deve essere riparato da un'officina autorizzata.
- Non avvolgere il cavo di alimentazione intorno al corpo dell'apparecchio.
- Non utilizzare l'apparecchio all'aperto, né all'esterno in generale.
- L'apparecchio di vostro possesso è adatto solo per uso domestico, non per uso commerciale.
- **Non immergere il cavo di alimentazione, la spina o l'apparecchio stesso nell'acqua o in un altro liquido.**
- Non utilizzare accessori diversi da quelli raccomandati dal produttore. Non utilizzare prolunghe.
- Non procedere mai alla riparazione dell'apparecchio. Rivolgersi sempre ad un'officina autorizzata.
- L'apparecchio può essere utilizzato dai bambini d'età superiore a 8 anni. Le persone di capacità fisiche e mentali ridotte e/o non pratiche possono utilizzare l'apparecchio solo in presenza

delle persone istruite e al corrente degli eventuali rischi uniti all'uso. La pulizia e la manutenzione dell'apparecchio non deve essere effettuata dai bambini se essi sono d'età inferiore a 8 anni o se non presente una persona esperta. I bambini d'età inferiore a 8 anni devono stare lontani dalla portata dell'apparecchio e dal suo cavo di alimentazione. L'apparecchio non è un giocattolo per bambini.

Un eventuale danno causato dal mancato rispetto delle indicazioni previste dal produttore non può essere coperto dalla garanzia.

DESCRIZIONE DEL PRODOTTO

Descrizione della Baby Camera

- | | |
|-------------------------------------|--|
| 1 Obiettivo della fotocamera | 9 LED per visione notturna |
| 2 Microfono | 10 Sensore di temperatura |
| 3 Pulsante di chiamata/associazione | 11 Pulsante di associazione |
| 4 Luce LED | 12 Indicatore di stato |
| 5 Slot per scheda SD (max. 128 GB) | 13 Sensore a infrarossi per visione notturna |
| 6 Altoparlante | 14 Supporto flessibile |
| 7 Connettore di alimentazione USB-C | 15 Kit di montaggio |
| 8 Pulsante di riavvio | 16 Adattatore |

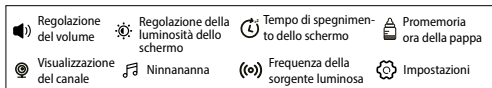
Descrizione del monitor

- | | |
|------------------------|---------------------------|
| 1 Microfono | 9 Indietro |
| 2 Spia di carica | 10 Antenna |
| 3 Spia di utilizzo | 11 Pulsante di accensione |
| 4 Zoom avanti/indietro | 12 Altoparlante |
| 5 Menu | 13 Supporto per monitor |
| 6 Direzione | 14 Riavvio |
| 7 Conferma | 15 Connettore USB-C |
| 8 Richiama | |

Nota: la spia di carica (2) sul monitor è rossa durante la ricarica e verde quando la carica è completa. La spia di utilizzo (3) è blu.

Descrizione del display del monitor

- Premere il pulsante Menu per accedere alle impostazioni multifunzione: le icone appariranno nella riga inferiore; utilizzare < > per passare da un'icona all'altra. Premere OK sull'icona selezionata per visualizzare le opzioni.



- Premere il pulsante Menu -> icona Impostazioni -> OK per visualizzare le opzioni di impostazione. Utilizzare < > per passare da un'icona all'altra. Utilizzare la freccia giù per passare alla pagina successiva. Premere OK sull'icona selezionata per visualizzare le opzioni.



MANUALE D'USO

Scarica l'app

1. Assicurati che la tua rete Wi-Fi sia a 2,4 GHz. La telecamera non supporta reti a 5 GHz.
2. Scansiona il codice QR qui sotto o cerca „Concept Home“ su Google Play o App Store per scaricare l'app sul tuo cellulare. Se hai già Concept Home, apri l'app, accedi e segui le istruzioni per l'associazione. **Nota:** la telecamera



App
Concept
Home

è progettata per l'alimentazione CA. L'indicatore sarà rosso quando la telecamera è collegata all'alimentazione. L'indicatore lampeggerà in rosso durante l'associazione. Quando l'indicatore è verde, l'associazione è avvenuta correttamente.

Collegamento della telecamera all'app

- Collega la telecamera alla fonte di alimentazione tramite il cavo USB-C.
- Registrati o accedi all'app.
- Segui le istruzioni nell'app sul tuo cellulare.
- Una volta effettuato l'accesso, clicca su "Aggiungi dispositivo" o sul simbolo "+" nell'angolo in alto a destra dell'app per aggiungere il dispositivo (vedi immagine n. 1). Apparirà un elenco di elettrodomestici, seleziona dall'elenco -> sezione Cura del bambino -> KD5010 (vedi immagine n. 2).
- Tieni premuto il pulsante di riavvio per 5 secondi, verrà emesso un segnale acustico e l'indicatore lampeggerà in rosso (immagine n. 3).
- Inserisci i dati di accesso alla tua rete wireless (vedi immagine n. 4).
- Un codice QR apparirà sullo schermo del tuo cellulare; puntalo verso la telecamera da una distanza di 15-20 cm. Quindi clicca sul pulsante "Beep" (vedi immagine n. 5). La telecamera si conatterà ora al tuo cellulare.
- Dopo aver collegato correttamente la telecamera al telefono cellulare, è possibile rinominare il dispositivo e quindi fare clic sul pulsante Fine (vedere Figura 6).

Collegamento della telecamera al monitor

- Accendere la telecamera e il monitor: entrambi si conatteranno automaticamente.
- Se la connessione fallisce, seguire i passaggi seguenti per l'associazione.
- Sul display del monitor, premere il pulsante Menu e selezionare Impostazioni -> Telecamera, selezionare Telecamera n. 1 e confermare con il pulsante OK.
- Premere a lungo il pulsante di associazione sulla telecamera fino a sentire un segnale acustico.
- Se è necessario associare più telecamere, ripetere il passaggio precedente.
- **Nota:** se si desidera impostare i parametri per una delle telecamere o abilitarne le funzioni, selezionare prima la telecamera.

Display della fotocamera: Premere il pulsante Menu -> icona Vista Canale e selezionare la commutazione manuale nella visualizzazione della telecamera oppure la commutazione automatica della telecamera.

Annulare la connessione tra telecamera e monitor

1. Sul display del monitor, premere il pulsante Menu e selezionare Impostazioni -> Telecamera.
2. Selezionare la telecamera di cui si desidera annullare la connessione.
3. Premere a lungo il pulsante OK.

Funzioni della telecamera

Rilevamento del movimento/ suono - La telecamera è in grado di rilevare movimenti e suoni e di inviare un messaggio al cellulare sotto forma di notifica.

Luce LED / ninna nanna - Quando il bambino piange, è possibile riprodurre una ninna nanna o una luce notturna. Sono disponibili diverse modalità di ninna nanna (riproduzione in loop, passaggio da una ninna nanna all'altra) e luci LED.

Luce notturna - può essere impostata su automatica/spenta/accesa. Quando viene rilevata meno luce, la luce notturna si attiva e l'immagine passa alla modalità bianco e nero.

Rilevamento di temperatura e umidità - l'allarme scatta ogni volta che viene superato il limite massimo o minimo di temperatura/umidità impostata.

Comunicazione bidirezionale - se noti che il tuo bambino piange nell'app, puoi parlargli e calmarlo con la tua voce anche a distanza.

Promemoria per la poppata - imposta un promemoria per la poppata regolare.

Registrazione video e scatto di foto (richiede scheda SD)

Possibilità di installazione della telecamera

La telecamera può essere collocata su una superficie piana (vedere l'immagine del metodo 1) o montata a parete utilizzando la staffa di montaggio in dotazione (vedere l'immagine del metodo 2), oppure fissata alla struttura della culla o alla testiera di un letto matrimoniale utilizzando il supporto flessibile (vedi immagine metodo 3). Regola l'angolo di visione desiderato ruotando manualmente la telecamera verso l'alto/il basso/sinistra/destra o tramite l'app/ sul monitor.

ASSISTENZA

La manutenzione più impegnativa e/o la riparazione che richiede l'intervento sulle parti interne dell'apparecchio devono essere fatte esclusivamente dal centro di assistenza autorizzato.

PROTEZIONE DELL'AMBIENTE

- Riciclare imballi e prodotti vecchi, alla fine di loro ciclo di vita.
- La scatola in cui si acquista il prodotto può essere recuperata come rifiuto differenziato.
- Sacchetti in polietilene (PE) possono essere recuperati come rifiuto differenziato.

Riciclaggio del prodotto alla fine della sua vita utile

L'apparecchio è identificato in conformità alla Direttiva 2012/19/EU del Parlamento europeo e del Consiglio sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (WEEE). Il simbolo riportato sul prodotto indica che il prodotto stesso non può essere smaltito come rifiuto urbano. Va portato in un centro di raccolta dei rifiuti elettrici ed elettronici. Provvedendo allo smaltimento corretto del prodotto si può prevenire l'impatto negativo sull'ambiente e/o sulla salute umana nel caso di mancato riciclaggio. Lo smaltimento deve essere effettuata in conformità alle norme regolanti la gestione dei rifiuti. Le maggiori informazioni sulle modalità dello smaltimento del prodotto sono reperibili presso l'ufficio locale di amministrazione pubblica oppure nel negozio dove il prodotto è stato acquistato.



Il presente prodotto rispetta tutti i requisiti elementari stabiliti dalle normative EU inerenti.

Le modifiche al testo, al design e alle specifiche tecniche sono soggette a variazioni senza preavviso.

AGRADECIMIENTO

Gracias por comprar este producto de la marca Concept y esperamos que quede satisfecho con él durante todo el tiempo que lo use.

Antes de usar el producto, lea con cuidado todo el manual y luego guárdelo. Asegúrese de que las demás personas que vayan a utilizar el producto se familiaricen con el presente manual.

Parámetros técnicos			
Alimentación	5 V / 1 A typ C	Consumo en modo apagado	máx. 0,2 W
Red WiFi	2,4 GHz		

ADVERTENCIAS IMPORTANTES DE SEGURIDAD

- No emplee el artefacto de una manera diferente a la descrita en el presente manual.
- Antes de utilizar por primera vez el artefacto, retire el embalaje y los materiales promocionales.
- Verifique que la tensión de red se corresponda a los valores indicados en la placa.
- Al desenchufar el artefacto, no tire del cable, sino del enchufe.
- No permita que el artefacto sea manipulado por niños o personas no capacitadas y utilícelo fuera de su alcance.
- Las personas con capacidad de movimiento o percepción sensorial reducidas, o con insuficiente capacidad mental, o personas no familiarizadas con su manejo deben utilizar el artefacto únicamente bajo la supervisión de una persona responsable, familiarizada con su uso.
- Tenga especial cuidado si emplea el artefacto en las cercanías de niños.
- Evite que el cable entre en contacto con superficies calientes.

- Mantenga el cable de alimentación fuera del alcance de los niños.
- Proteja el aparato de la luz solar directa, las altas temperaturas y la humedad.
- Evite que el artefacto cuelgue del cable.
- No utilice el artefacto en entornos con gases explosivos o sustancias inflamables (disolventes, pinturas, pegamentos, etc.).
- No emplee sustancias agresivas o telas ásperas para limpiar el artefacto.
- No emplee el artefacto si no funcionase correctamente, hubiese caído, estuviese dañado o hubiese sumergido en un líquido. Hágalo probar y reparar por un servicio autorizado.
- No emplee el artefacto si el cable o el enchufe estuviesen dañados. Haga reparar la avería de inmediato por un servicio autorizado.
- No enrolle el cable alrededor del artefacto.
- No utilice el artefacto al aire libre.
- El artefacto está destinado únicamente para uso hogareño; no está destinado para uso comercial.
- **No sumerja el cable, el enchufe o el artefacto en agua u otro líquido.**
- No utilice otros accesorios que los recomendados por el fabricante. No utilice un cable alargador.
- No repare usted mismo el artefacto. Diríjase a un servicio autorizado.
- Los niños mayores de 8 años y las personas mayores o con capacidades físicas o mentales reducidas, o con insuficiente experiencia y conocimientos pueden utilizar el artefacto únicamente bajo supervisión o si se les ha enseñado a utilizarlo de una manera segura y son conscientes de los eventuales riesgos. El mantenimiento y limpieza realizados por el usuario no pueden ser llevados a cabo por niños

menores de 8 años y sin supervisión. Los niños menores de 8 años deben mantenerse fuera del alcance del artefacto y su cable. Los niños no deben jugar con el artefacto.

En caso de incumplimiento de las instrucciones del fabricante, cualquier reparación no será reconocida por la garantía.

DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO

Descripción de la cámara para bebés

- | | |
|--|---|
| 1 Lente de la cámara | 9 LED de visión nocturna |
| 2 Micrófono | 10 Sensor de temperatura |
| 3 Botón de llamada/emparejamiento | 11 Botón de emparejamiento |
| 4 Luz LED | 12 Indicador de estado |
| 5 Ranura para tarjeta SD (máx. 128 GB) | 13 Sensor de infrarrojos para visión nocturna |
| 6 Altavoz | 14 Soporte flexible |
| 7 Conector de alimentación USB-C | 15 Kit de montaje |
| 8 Botón de reinicio | 16 Adaptador |

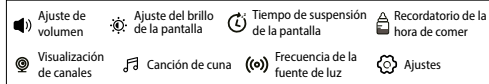
Descripción del monitor

- | | |
|---------------------------|------------------------|
| 1 Micrófono | 9 Devolver |
| 2 Luz indicadora de carga | 10 Antena |
| 3 Luz indicadora de uso | 11 Botón de encendido |
| 4 Acercar/alejar | 12 Altavoz |
| 5 Menú | 13 Soporte del monitor |
| 6 Dirección | 14 Reiniciar |
| 7 Confirmar | 15 Conector USB-C |
| 8 Llamar | |

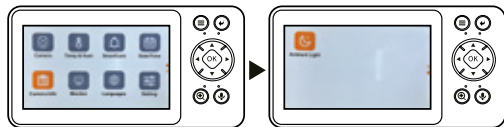
Nota: La luz indicadora de carga (2) del monitor es roja durante la carga y verde cuando está completamente cargada. La luz indicadora de uso (3) es azul.

Descripción de la pantalla del monitor

- Pulse el botón Menú para acceder a la configuración multifunción. Aparecerán iconos en la fila inferior. Use < > para cambiar entre ellos. Pulse OK en el icono seleccionado para ver las opciones.



- Pulse el botón Menú -> Icono de configuración -> OK para ver las opciones. Use < > para cambiar entre ellos. Use la flecha hacia abajo para ir a la página siguiente. Pulse OK en el icono seleccionado para ver las opciones.



MANUAL DE USO

Descarga la app

- Asegúrate de que tu red wifi sea de 2.4 GHz. La cámara no es compatible con redes de 5 GHz.
- Escanea el código QR a continuación o busca „Concept Home“ en Google Play o App Store para descargar la app a tu teléfono móvil. Si ya tienes Concept Home, abre la app, inicia sesión y sigue las instrucciones de emparejamiento.

Nota: La cámara está diseñada para funcionar



**App
Concept
Home**

con corriente alterna (CA). El indicador estará en rojo cuando esté conectada a la corriente. Parpadeará en rojo durante el emparejamiento. Cuando esté en verde, el emparejamiento se ha realizado correctamente.

Conexión de la cámara a la app

- Conecte la cámara a la corriente mediante el cable USB-C.
- Regístrese o inicie sesión en la app.
- Siga las instrucciones de la app en su teléfono móvil.
- Una vez iniciada la sesión, haga clic en "Añadir dispositivo" o en el símbolo "+" de la esquina superior derecha de la app para añadir el dispositivo (ver imagen n.º 1). Aparecerá una lista de electrodomésticos; seleccione de la lista -> Cuidado del bebé -> KD5010 (ver imagen n.º 2).
- Mantenga pulsado el botón de reinicio durante 5 segundos; sonará un tono y el indicador parpadeará en rojo (imagen n.º 3).
- Introduzca los datos de acceso a su red inalámbrica (ver imagen n.º 4).
- Aparecerá un código QR en la pantalla de su teléfono móvil; apúntelo a la cámara desde una distancia de 15-20 cm. A continuación, haga clic en el botón "Bip" (ver imagen n.º 5). La cámara se conectará a su teléfono móvil.
- Tras conectar correctamente la cámara al teléfono móvil, puede cambiar el nombre del dispositivo y pulsar el botón Listo (ver Figura 6).

Conexión de la cámara al monitor

- Encienda la cámara y el monitor; ambos se conectarán automáticamente.
- Si la conexión falla, siga los pasos a continuación para emparejar.
- En la pantalla del monitor, pulse el botón Menú y seleccione Ajustes -> Cámara. Seleccione la Cámara n.º 1 y confirme con el botón OK.
- Mantenga pulsado el botón de emparejamiento de la cámara hasta que oiga un tono.
- Si necesita emparejar varias cámaras, repita el paso anterior.
- **Nota:** Si desea configurar los parámetros de una cámara o habilitar sus funciones, selecciónela primero.

Pantalla de la cámara: Pulse el botón Menú -> Icono de vista de canal y seleccione el cambio manual en la vista de la cámara o el cambio automático.

Cancelación de la conexión de la cámara y el monitor

1. En la pantalla del monitor, pulse el botón Menú y seleccione Ajustes -> Cámara.
2. Seleccione la cámara cuya conexión desea cancelar.
3. Mantenga pulsado el botón OK.

Funciones de la cámara

Detección de movimiento/sonido: la cámara puede movimientos y sonidos y envía notificaciones a su teléfono móvil.

Luz LED/nana: cuando el bebé llora, puede reproducir una nana o una luz nocturna. Hay varios modos de nanas para elegir (reproducción en bucle, alternancia entre nanas) y luces LED.

Luz nocturna – Se puede configurar en automático, apagado o encendido. Cuando detecta menos luz, se activa la luz nocturna y la imagen cambia a blanco y negro.

Detección de temperatura y humedad – La alarma se activa cada vez que se supera el límite superior o inferior de temperatura/humedad configurado.

Comunicación bidireccional – Si detecta que su bebé llora en la app, puede hablarle y calmarlo con su voz, incluso a distancia.

Recordatorio de la hora de comer – Configure un recordatorio para la hora de comer.

Grabación de vídeo y toma de fotos (se requiere tarjeta SD)

Possibilidades de instalación de la cámara

La cámara puede colocarse en una superficie plana (método de la figura 1) o montarse en una pared utilizando el soporte de montaje incluido (método de la figura 2), O fija al marco de la cuna o al cabecero de una cama doble con el soporte flexible (ver método 3 en la imagen). Ajuste el ángulo de visión deseado girando la cámara manualmente hacia arriba, abajo, izquierda o derecha, o en la aplicación o en el monitor.

SERVICIO

El mantenimiento de carácter más amplio o las reparaciones que requieran intervenir en las piezas internas del producto deben ser realizados por un servicio profesional.

PROTECCIÓN AL MEDIO AMBIENTE

- Dé preferencia al reciclado de los materiales de embalaje y los artefactos viejos.
- La caja puede ser desechada con la recolección de residuos clasificados.
- Las bolsas de polietileno (PE) deben ser llevadas para su reciclaje.

Reciclaje del artefacto al final de su vida útil



El artefacto está etiquetado de acuerdo con la Directiva Europea 2012/19/EU sobre Residuos de Artefactos Eléctricos y Electrónicos (WEEE). El símbolo en el producto o su embalaje indica que este no debe ser incluido entre los residuos domésticos. Debe ser llevado a un centro de recolección para el reciclaje de artefactos eléctricos o electrónicos. Procurar la correcta liquidación del producto ayuda a prevenir efectos negativos en el medio ambiente y la salud humana que podrían ser resultado de la liquidación incorrecta del producto. El artefacto debe ser desechado conforme las normas para la gestión de residuos. Podrá obtener información más detallada sobre el reciclaje del producto en la autoridad local, el servicio de tratamiento de residuos correspondiente o la tienda en donde fue adquirido.



El producto cumple con todos los requisitos básicos de las directivas EU aplicables.

El fabricante se reserva el derecho de realizar cambios en el texto, el diseño y las especificaciones técnicas.

MULȚUMIRE

Vă mulțumim pentru cumpărarea produsului marca Concept și vă dorim să fiți mulțumiți de produsul nostru pe întreaga durată de utilizare a acestuia.

Înainte de prima utilizare citiți cu atenție și în întregime manualul de utilizare și păstrați-l pentru o consultare ulterioară. Asigurați-vă că și celelalte persoane care vor folosi produsul sunt familiarizate cu instrucțiunile prezentate în prezentul manual.

Parametrii tehnici			
Sursă de alimentare	5 V / 1 A typ C	Consum în stare oprită	max. 0,2 W
Rețea WiFi	2,4 GHz		

INDICAȚII IMPORTANTE PRIVIND SECURITATEA

- Nu utilizați aparatul în alt mod decât cel descris în prezentul manual.
- Înainte de prima utilizare îndepărtați de pe aparat întregul material de ambalare și materialele de marketing.
- Asigurați-vă că tensiunea rețelei corespunde cu valorile înscrise pe eticheta aparatului.
- La deconectarea aparatului de la priză, nu trageți niciodată de cablul de alimentare, ci prindeți de ștecăr și scoateți-l.
- Nu permiteți copiilor sau persoanelor cu dizabilități să manipuleze cu aparatul, folosiți-l în afara accesului acestora.
- Persoanele cu capacitatea motrică și percepția simțului redusă, cu capacitatea intelectuală insuficientă sau persoanele nefamiliarizate cu deservirea trebuie să utilizeze aparatul doar sub supravegherea unei persoane responsabile și familiarizate cu deservirea.
- Acordați atenție sporită la folosirea aparatului în apropierea copiilor.

- Nu lăsați cablul de alimentare să intre în contact cu suprafețele fierbinți.
- Nu lăsați cablul de alimentare la îndemâna copiilor.
- Protejați aparatul de lumina directă a soarelui, temperaturi ridicate și umiditate.
- Nu lăsați aparatul să atârne de cablul de alimentare.
- Nu folosiți aparatul într-un mediu cu gaze explozive sau substanțe inflamabile (solvenți, vopsele, adezivi etc.).
- Nu folosiți substanțe abrazive sau agresive din punct de vedere chimic pentru a curăța aparatul.
- Nu utilizați aparatul dacă nu funcționează corect, dacă a căzut, este deteriorat sau a fost expus vreunui lichid. Apelați la un service autorizat pentru testare și reparare.
- Nu folosiți niciodată aparatul care are cablul de alimentare sau ștecărul deteriorate, asigurați neîntârziat eliminarea defectului de către un service autorizat.
- Nu înfășurați cablul de alimentare în jurul aparatului.
- Nu folosiți aparatul în aer liber.
- Aparatul este adecvat numai pentru uz casnic, nu este destinat uzului comercial.
- **Nu cufundați cablul de alimentare, ștecărul sau aparatul în apă sau într-un alt lichid.**
- Nu folosiți alte accesorii decât cele recomandate de către producător. Nu utilizați un prelungitor.
- Nu reparați aparatul prin forțe proprii. Apelați la un service autorizat.
- Acest aparat poate fi utilizat de copii cu vârsta de 8 ani sau mai mult și de persoane cu dizabilități fizice sau capacitate mentală redusă sau cu lipsă de experiență și cunoștințe doar dacă sunt supravegheate sau au fost instruite cu privire la utilizarea în siguranță a aparatului și înțeleg pericolele potențiale. Curățarea și întreținerea pe care o efectuează

utilizatorul nu poate fi făcută de către copii care nu au vârsta de peste 8 ani și nu sunt supravegheați. Copiii sub 8 ani trebuie să păstreze distanța de siguranță față de aparat și cablu de alimentare. Copiii nu au voie să se joace cu aparatul.

La nerespectarea instrucțiunilor producătorului, eventuala reparație nu poate fi recunoscută drept reparație de garanție.

DESCRIEREA PRODUSULUI

Descrierea camerei pentru bebeluși

- 1 Obiectiv cameră
- 2 Microfon
- 3 Buton apel/împerechere
- 4 LED
- 5 Slot card SD (max. 128 GB)
- 6 Difuzor
- 7 Conector alimentare USB-C
- 8 Buton repornire

- 9 LED-uri vedere nocturnă
- 10 Senzor de temperatură
- 11 Buton de asociere
- 12 Indicator stare
- 13 Senzor infraroșu pentru vedere nocturnă
- 14 Suport flexibil
- 15 Kit de montare
- 16 Adaptor

Descriere monitor

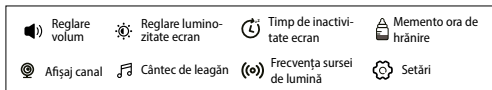
- 1 Microfon
- 2 Indicator luminos încărcare
- 3 Indicator luminos utilizare
- 4 Mărire/Micșorare imagine
- 5 Meniu
- 6 Direcție
- 7 Confirmare
- 8 Apel

- 9 Înapoi
- 10 Antenă
- 11 Buton alimentare
- 12 Difuzor
- 13 Suport monitor
- 14 Repornire
- 15 Conector USB-C

Notă: Indicatorul luminos de încărcare (2) de pe monitor este roșu în timpul încărcării și verde când este complet încărcat. Indicatorul luminos utilizare (3) este albastru.

Descrierea afişajului monitorului

- Apăsați butonul Meniu pentru a accesa setările multifuncționale - pictogramele vor apărea în rândul de jos, utilizați < > pentru a comuta între pictograme. Apăsați OK pe pictograma selectată, vor apărea opțiunile.



- Apăsați butonul Meniu -> pictograma Setări -> OK pentru a afișa opțiunile de setări. Utilizați < > pentru a comuta între pictograme. Utilizați săgeata în jos pentru a merge la pagina următoare. Apăsați OK pe pictograma selectată, vor apărea opțiunile.



INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE

Descărcați aplicația

- Asigurați-vă că rețeaua Wi-Fi este de 2,4 GHz. Camera nu acceptă rețele de 5 GHz.
- Scanați codul QR de mai jos sau căutați „Concept Home” pe Google Play sau App Store pentru a descărca aplicația pe telefonul mobil. Dacă aveți deja Concept Home, deschideți aplicația, conectați-vă și urmați instrucțiunile de asociere. **Notă:** Camera este proiectată pentru alimentare CA. Indicatorul va fi roșu atunci când camera



Aplicație
Concept
Home

este conectată la alimentare. Indicatorul va clipi în roșu în timpul asocierii. Când indicatorul este verde, asocierea a reușit.

Conectarea camerei la aplicație

- Conectați camera la sursa de alimentare folosind cablul USB-C.
- Înregistrați-vă sau conectați-vă la aplicație.
- Urmați instrucțiunile din aplicație pe telefonul mobil.
- După conectare, faceți clic pe „Adăugați dispozitiv” sau faceți clic pe „+” din colțul din dreapta sus al aplicației pentru a adăuga dispozitivul (vezi imaginea nr. 1). Va apărea o listă de aparate, selectați din listă -> secțiunea Îngrijire bebeluși -> KD5010 (vezi imaginea nr. 2).
- Apăsați și mențineți apăsat butonul de repornire timp de 5 secunde, se va auzi un semnal sonor, iar indicatorul va clipi în roșu (vezi imaginea nr. 3).
- Completați datele de conectare pentru rețeaua wireless (vezi imaginea nr. 4).
- Pe ecranul telefonului mobil va apărea un cod QR, îndreptați-l spre cameră de la o distanță de 15-20 cm. Apoi faceți clic pe butonul „Bip” (vezi imaginea nr. 5). Camera se va conecta acum la telefonul mobil.
- După conectarea cu succes a camerei la telefonul mobil, puteți redenumi dispozitivul și apoi faceți clic pe butonul Gata (consultați Figura 6).

Conectarea camerei la monitor

- Porniți camera și monitorul, ambele se vor conecta automat.
 - Dacă conexiunea eșuează, urmați pașii de mai jos pentru a le conecta.
 - Pe ecranul monitorului, apăsați butonul Meniu și selectați Setări -> Cameră, selectați Camera nr. 1, confirmați cu butonul OK.
 - Apăsați lung butonul de conectare de pe cameră până când auziți un semnal sonor.
 - Dacă trebuie să conectați mai multe camere, repetați pasul anterior.
 - Notă:** Dacă doriți să setați parametrii pentru una dintre camere sau să activați funcțiile acestora, selectați mai întâi camera.
- Afișajul camerei:** Apăsați butonul Meniu -> pictograma Vizualizare canal și selectați comutarea manuală în vizualizarea camerei sau selectați comutarea automată a camerei.

Anularea conexiunii camerei și monitorului

- Pe ecranul monitorului, apăsați butonul Meniu și selectați Setări -> Cameră.
- Selectați camera de la care doriți să anulați conexiunea.

3. Apăsăți lung butonul OK.

Funcțiile camerei

Detectarea mișcării/sunetului – Camera poate detecta atât mișcarea, cât și sunetul și apoi trimite un mesaj pe telefonul mobil sub forma unei notificări.

Lumină LED/cântec de leagăn – Când bebelușul dvs. plânge, puteți reda un cântec de leagăn sau o lumină de noapte. Există diverse moduri de cântece de leagăn din care puteți alege (redare în buclă, comutare între cântece de leagăn) și lumini LED.

Lumină de noapte – Poate fi setată pe automat/oprit/pornit. Când se detectează mai puțină lumină, lumina de noapte este activată, iar imaginea trece în modul alb-negru.

Detectarea temperaturii și umidității – alarma se declanșează de fiecare dată când se depășește limita superioară sau inferioară a temperaturii/umidității setate.

Comunicare bidirecțională – Dacă observați că bebelușul plânge în aplicație, puteți vorbi cu el și îl puteți calma cu vocea chiar și de la distanță.

Memento pentru ora de hrănire – Setați un memento pentru ora regulată de hrănire.

Înregistrare video și fotografiere (este necesar un card SD)

Posibilități de instalare a camerei

Camera poate fi amplasată pe o suprafață plană (a se vedea figura metoda 1) sau montată pe un perete cu ajutorul suportului de montare inclus (a se vedea figura metoda 2), sau atașați-l la cadrul pătuțului sau la tăblia unui pat dublu folosind suportul flexibil (vezi metoda 3 din imagine). Reglați unghiul de vizualizare dorit rotind manual camera în sus/jos/stânga/dreapta sau în aplicație/pe monitor.

SERVICE

Întreținerea cu caracter mai amplu sau reparația care necesită intervenție la părțile interioare ale produsului, trebuie făcute de un service de specialitate.

PROTECȚIA MEDIULUI

- Optați pentru reciclarea materialelor de ambalare și a aparatelor vechi.
- Cutia de la aparat poate fi predată la un centru de colectare a deșeurilor sortate.
- Pungile din polietilenă (PE) a se preda la un centru de colectare a materialelor în vederea reciclării.

Reciclarea aparatului la sfârșitul duratei de viață



Acest aparat este însemnat în conformitate cu Directiva Europeană 2012/19/EU privind deșeurile de echipamente electrice și electronice (WEEE). Simbolul de pe produs sau de pe ambalaj indică faptul că acest produs nu aparține deșeurilor menajere. Trebuie dus la un centru de colectare pentru reciclarea echipamentelor electrice și electronice. Prin asigurarea eliminării corecte a acestui produs veți contribui la prevenirea impactului negativ asupra mediului și a sănătății umane, care ar fi cauzate prin eliminare necorespunzătoare. Eliminarea trebuie efectuată în conformitate cu reglementările privind gestionarea deșeurilor. Informații mai detaliate privind reciclarea acestui produs veți obține de la autoritățile locale competente, serviciile de eliminare a deșeurilor menajere sau în magazinul unde ați cumpărat produsul.



Acest produs respectă toate cerințele de bază ale Directivei EU relevante.

Modificările textului, a designului și a specificațiilor tehnice pot fi efectuate fără o atenționare prealabilă. Ne rezervăm dreptul la modificarea acestora.